СВОБОДА SVOBODA
УКРАЇНСЬКИЙ ЩОДЕННИК UKRAINIAN DAILY

РІК XLIX. Ч. 137. Джерзі Сіті, Н. Дж., вівторок, 17-го червня 1941. No. 137. Jersey City, N. J., Tuesday, June 17, 1941. VOL. XLIX.

ТРИ ЦЕНТИ в злучених державах Америки. ПЯТЬ ЦЕНТІВ за границею злучених держав Америки. Тел. „Свободи": BErgen 4-0237. — Тел. У. Н. Союзу: BErgen 4-1016. 4-0807. THREE CENTS in the United States of America. FIVE CENTS elsewhere.

КОРАБЕЛЬНО - БУДІВЕЛЬНІ ЮНІЇ ЗОБОВЯЗАЛИСЬ НЕ СТРАЙКУВАТИ ДВА РОКИ

КЕМДЕН (Ню Джерзі). — На заклик бюра заряду продукції, представники 50,000 робітників, занятих в корабельних доках на східнім побережі, зобовязались на два роки не виходити на страйк. Взаміну за те приобіцяно їм підвишку плат, яка тепер виноситиме по $1.15 на годину, а подвійно за надчас, поверх 40 годин на тиждень. В той спосіб їх платня зросте на 220 міліонів річно. Це зобовязання діткне 55 корабельно-будівельних закладів на східнім побережі. Джан Грін, голова юнії корабельних робітників, заявив, що те зобовязання буде мати також стримуючий вплив на інфляцію. Бо воно означає, що на два роки згадана юнія зобовязалась не підносити цін на працю.

СТРАЙК НА ЗАХІДНІМ ПОБЕРЕЖЖІ ТРИВАЄ.

САН ФРАНЦІСКО. — Зате страйк у корабельно-будівельних підприємствах на західнім побережжі триває далі. Юнія машиністів, яка застрайкувала в згаданих підприємствах, мала масові збори і на тих зборах малою більшістю голосів ухвалено відкинути прохання президента перервати страйк, а рішено далі страйкувати. На цім мітінгу переведено резолюцію, що всі страйкуючі машиністи можуть перейти на працю до іншого корабельно-будівельного підприємства, в якім дають робітникам „справедливі заплати".

СТРАЙК В ДЕРЕВООБРІБНІМ ПРОМИСЛІ ПЕРЕРВАНО.

ВАШИНГТОН. — Голова К.П.О., Филип Морей, переконав голову юнії деревообрібних робітників на західнім побережжі, Ортона, щоб він покликав своїх робітників назад до праці, а спір з тартаками передав державному розємному судови. Ортон на це згодився. Тартакові робітники на східнім побережжі страйкують вже близько два місяці, спиняючи доставу матеріялів на будови ріжних касарень і військових будинків.

ДОСТАВА ВИКІНЧЕНИХ ВОЄННИХ ЛІТАКІВ.

ВАШИНГТОН. — Військові власти створили окрему летунську галузь, якої завданням буде займатись перепроваджуванням літаків з фабрики до летунських майданів, чи до місця, звідки вони полетять далі, до Европи. Внаслідок великого числа літаків, які виходять нині з фабрик, та робота дотепер забирала увагу багатьох цивільних летунів. Щоб ті летуни могли заниматись доставою готових літаків до Англії, їх роботу на терені Америки перебируть військові летуни.

УРЯД ПЕРЕБИРАЄ ШІСТЬ ЧУЖИХ КОРАБЛІВ.

ВАШИНГТОН. — Федеральний уряд, який пару місяців тому звелів сконфіскувати чужі кораблі, тепер зробив черговий крок і звелів перших шість кораблів належачих до данської лінії, передати американській морській комісії, яка ті кораблі зачне уживати до практичної роботи. Опісля будуть впряжені до практичної роботи інші, чужі кораблі.

НАЙШВИДШИЙ БОМБОВИК НА СВІТІ.

БОЛТІМОР. — З летунської фабрики Глен Мартина вийшов новий модель бомбовика, що є найшвидший досі знаний бомбовик на світі, а також має страшну стрільну силу. Той бомбовик має скорість найшвидшого досі знаного перехоплюючого літака. А ті, як відомо, все відзначались далеко більшою скорістю від тяжкого бомбовика. Згадана фабрика зачне виробляти ті бомбовики на масову скалю.

ТОВАРИСТВО „ВІЛЬНОГО СВІТУ".

ВАШИНГТОН. — Представники 16 націй, що змушені були опускати свої краї під натиском власних диктаторських режімів, або втекли перед наступом гітлерівських військ, створили в Вашингтоні „товариство вільного світу", якого завданням буде причинятись до боротьби з тоталітарними диктатурами. До того товариства належать між іншими, німці й італійці. Серед італійців є ґраф Сфорца, колишній італійський міністер закордонних справ; також бувший норвежський міністер, Кот.

ПОШИРЕННЯ ЗАКОНУ ПЛАТ.

ВАШИНГТОН. — Федеральний закон висоти плат і годин праці, який накладає на всі підприємства висоту найменшої платні, тепер буде інтерпретований в той спосіб, що лиш ті промислові й економічні заведення, які мають 75 відсотків домашнього обороту, будуть звільнені від обовязку платити найменшу платню. Дотепер було так, що тому законови не підлягали ті підприємства, які мали „більше ніж половину" міжстейтового обороту.

„Замороження" Всіх Грошей, Належачих до Громадян Держав „Осі" і Бунду

Президент Рузвелт зарядив, що всі гроші, зложені по ріжних фінансових інституціях, належачі до громадян держав „осі", а також до американсько-німецької організації „Бунду", хочби вони формально були зложені на назвиця американських громадян — мають бути „заморожені". Це значить, що тих грошей ті особи і організації не матимуть права довільно вибрати ні довільно ними розпоряджатись. Коли хтось із них захоче добути свої гроші з банку, мусітиме дістати дозвіл від держави. Назагал, буде їм дозволено видобути гроші до $200 що місяця, щоб мати на життя. Всі американські фінансові інституції дістали цей розпорядок і почали вже в тім напрямку з урядом співпрацювати.

„Замороження" фондів буде простягнене також на інші особи і організації, без огляду на їх американське громадянство, коли буде доказане, що вони працюють на шкоду Америки, в користь держав „осі". В осуді, хто є підозрілим характером, фінансові інституції будуть руководитись у першу чергу власним досвідом, бо в тій справі вони самі старались вести докладний рекорд. Далі, як подає „Н. Й. Таймс", будуть руководитись „Британською бібльотекою інформацій", яка має точний список всіх тих осіб і організацій, які працюють на користь держав „осі". Банки сподіються, що в перших днях багато людей захоче видобути з банків свої ощадности.

ВПРАВИ В МІНУВАННІ НЮЙОРСЬКОЇ ПРИСТАНИ

Військові власти зарядили широкі вправи над мінуванням нюйорської пристани. Вони почали закладати наладовані міни здовж побережжя Сенді Гук. Ті міни є двоякого роду: одні, які вибухають за дотиком, другі, які вибухають за натиском получення з берега. Довкола замінованих околиць поставлено охоронні знаки. Це одні з найґрунтовніших вправ від закінчення минулої війни.

ВАШИНГТОНСЬКІ НОВИНКИ ПРО НІМЕЦЬКО-СОВЄТСЬКІ ВІДНОСИНИ

В вашингтонських дипльоматичних колах ходять чутки, що Німеччина натискає на Совети, щоб ті відступили для Японії майже всю свою воєнну фльоту на Далекому Сході, а також 300 боєвих літаків. Та фльота складалася би з 50 контрторпедовців, 20 субмарин і 15 підмінувачів. Тою фльотою Японія моглаб успішніше завдавати ріжні пакости британським морським частинам. Ходять також чутки, що Совети вже відступили Німеччині кілька островів, положених недалеко Аляски, на яких то островах німці побудували бази для своїх субмарин. Совєтські газети в Владивостоку самі признались, що місія, зложена з німецьких воєнних знавців, відвідувала ці острови.

Евакують Дамаск і Бейрут у Сирії

Офензива британців і „вільних французів" іде не таким скорим ходом, як цього надіялися, бо щадиться населення, але проте воєнні операції розвиваються пляново. В Лібанон забрали британці важний стратеґічний пункт, місто Саїду. В центрі Сирії столиця Дамаск так якби була вже здобута, бо її евакують, подібно як і Бейрут.

ЧИ НЕ ЗАНОСИТЬСЯ НА НОВУ МОРСЬКУ БИТВУ?

Британська фльота готова відіграти поважну ролю при заняттю Сирії. Вона й так улекшує британський наступ, що посувається вздовж побережа. Виходить, що її постійно атакують німецькі бомбовики. Є ще познаки, що з французької пристані Марсилії виплили французькі воєнні кораблі, що є під владою французького уряду в Віші. Знову через Ґібральтар перепливли кілька британських панцирників і поплили Середземним морем в напрямі на схід. А що вже чути на Середземному морю тяжку канонаду, то припускають що заноситься на морську битву, підчас якої готові стати проти себе Британія і Франція. По британськім боці мають бути теж кораблі „вільних французів", що мають мати до розпорядимости поважну воєнну і торговельну фльоту.



І З ВІЙНИ МОЖНА СМІЯТИСЯ. — Не дивлячися на війну, австралійці не втратили „сенсу гумору". „Камуфляжові" артисти в Тобруку, в Лібії, працюючи при закриванні своїх позицій перед ворогом, намальовали такі вивіски; кажуть вони, що вони вміють так замальовувати позиції, що навіть їх власні фельдфебелі не пізнають. Один з них малює залізний шолом товариша.

ВІСТИ ПРО НАПАД ГІТЛЄРА НА СОВЕТИ, ЦЕ ВИДУМКА НАЦІСТІВ, КАЖУТЬ В АНКАРІ

АНКАРА. — Хоч як намагаються урядові дипльоматичні кола в Туреччині дізнатись, скільки є правди в усіх тих поголосках про совєтсько-німецьке напруження, то в дійсности так є, що ніхто правди не знає. І тому саме більшість дипльоматів погоджується з тим, що всі ті поголоски походять з націстівського джерела. Вони пускаються у світ нарочно на те, щоб закрити якісь інші німецькі пляни. Заразом дипльомати признають, що не є виключене, що Німеччина намагається дістати від Советів нові концесії, та що ті концесії звязані з більшим використовуванням природних багатств України й Кавказу.

ЦЕ „НАЦІСТІВСЬКИЙ ТРИК".

ЛОНДОН. — Деякі дуже впливові особи ніяк не хочуть повірити в справжнє напруження відносин між Сталіном і Гітлером. Вони є того переконання, що тепер Москва і Берлін є у тісній спілці й ведуть пропаганду спільними зусиллями. Себто, що вони спільно обдурюють світ. Далі кажуть ті джерела, що це самі націсти розголошують про величезні нагромаджування своїх військ на совєтсько-німецькій границі на те, щоб закрити дальші пляни, між якими стоїть на першому місці: напад на Англію. Все інше в тій пропаганді є „димова заслона", новий націстівський трик, щоб обдурити Англію. Та так думають одні, а другі є того переконання, що таки заноситься на щось серіозне у відносинах між СССР і Німеччиною.

ЗАГАЛЬНА МОБІЛІЗАЦІЯ В РОСІЇ.

АНКАРА. — Таке донесення прийшло до Туреччини з Букарешту. Але з тим поясненням, що ту вістку можливо розпускають самі німці, щоб тим виправдати дальше збільшування своїх воєнних сил на совєтсько-німецькій і совєтсько-румунській границі.

ГІТЛЄР В ДАРУНКУ РУМУНІЇ.

АНКАРА. — Гітлер намагається тепер здобути собі прихильність румунського народу, бо потребує Румунії для свого походу чи натиску на Совети. Так треба собі пояснити те, що Гітлер обіцяв Румунії північну Буковину і Басарабію за допомогу проти СССР.

НАСТУП ГІТЛЄРА НА СОВЕТИ „ЦІЛКОМ ПЕВНИЙ".

АНКАРА. — Це так думають невтральні дипльомати. Але з тим додатком, що до війни не мусить прийти, якщо Сталін згодиться по доброму на домагання Гітлера, щоб Росія годувала заняті Німеччиною краї, які готові довго вже не видержати і збунтуватись через голод. Тому кажуть, що Гітлер не піде проти Советів тепер, коли наближаються жнива, а доперва осенію. Далі кажуть, що якщоб Гітлер не дістав України, то він стрінеться з голодовою катастрофою навіть цього року.

І Є, І НЕМА ДОГОВОРУ!

СТОКГОЛЬМ.— Яка тепер існує крутанина з інформаціями, видно найкраще по тім, що дипльоматичні кола в Швеції певні, що вже є заключений між Німеччиною і СССР новий економічний договір, а Берлін це офіційно заперечує. І дивне ще й те, що в Швеції, хоч твердять, що такий договір заключено, то проте є того переконання, що мусить прийти до зудару між Советами і Німеччиною.

НАСТУПАЮТЬ СКОРИМ ТЕМПОМ.

СТОКГОЛЬМ. — Совети виставили вже проти Німеччини 155 дивізій війська. Це виглядає на таке, що Совети і Німеччина взаємно себе лякають. Совети переконані, що Німеччина не відважиться тепер вести війну на кількох фронтах. Знову інші думають, що совєтська армія не видержить та що Гітлер впорається з нею за яких 6 тижнів. Він буде поступати дуже скоро, щоб заняти Україну й вратувати засіви. А наступати готов вже за яких 10 днів . . .

ЦЕ ТИМОШЕНКО НАТИСКАЄ.

ГЕЛЬСІНКІ. — В Фінляндії переводиться мобілізація, бо надіються скорої війни. Кажуть, що Сталін ніяк не хоче воювати з Гітлером, але натискає армія, головно маршал Тимошенко, що є проти „мирової політики" супроти Німеччини.

ХОЧЕ ПОДІЛУ НАД УКРАЇНОЮ.

АНКАРА. — Гітлер має домагатись від Сталіна, щоб він поділився з ним владою над Україною. Гітлерови іде не так про політику чи нарід в Україні, як про те, щоб мати владу над тим, що Україна продукує і це контролювати і забирати.

"SVOBODA" (UKRAINIAN DAILY)
FOUNDED 1893
A Ukrainian newspaper published daily except Sundays and holidays by the Ukrainian Press and Book Company, Inc., at 81-83 Grand Street, Jersey City, N. J.

Entered as Second Class Mail Matter at the Post Office of Jersey City, N. J. on March 30, 1911 under the Act of March 8, 1879.

Accepted for mailing at special rate of postage provided for in Section 1103 of the Act of October 3, 1917 authorized July 31, 1918.

Письменний текст оголошення має бути в адміністрації 48 годин перед появою числа, в котрім оголошуючий хоче мати своє оголошення.

ПЕРЕДПЛАТА:		SUBSCRIPTION RATES:	
Поодиноке число три центи.		Three cents a copy	
На рік	$6.00	One year	$6.00
На пів року	$3.25	Six months	$3.25
На три місяці	$1.75	Three months	$1.75
Число з суботи (з англійською частиною):		Friday's issue (with Ukrainian Weekly):	
На рік	$2.00	One year	$2.00
На пів року	$1.25	Six months	$1.25
В Джерзі Сити і Заграницею:		Foreign and Jersey City Rates:	
На рік	$9.00	One year	$9.00
На пів року	$4.75	Six months	$4.75
На три місяці	$2.50	Three months	$2.50

Адреса: "SVOBODA", P. O. Box 346, JERSEY CITY, N. J.

СВІДОМІ ВІДПОВІДАЛЬНОСТИ

Сорок девять років виходить „Свобода". Разом з У. Н. Союзом, якого офіційним органом вона завжди була, пережила вона багато. Піднімала наш нарід, як могла. І була завжди виразом його бажань і змагань, його речником і його заступником. Тепер часи змінились. Маємо сильну Церкву. Маємо повно інших організацій. Маємо кілька часописів. Значить, що здавалосяб, що й відповідальність за цілість нашого народнього життя в Америці, як і за оборону української справи, коли іде про „Свободу" і У. Н. Союз, не є тепер такі, як бувало. Та проте так не є. Як У. Н. Союз так і „Свобода" відчувають по давньому своє відношення до згаданих вище справ. А коли не виконують усього, що самі бажалиб виконати, то тому, що тепер наші вимоги в Америці куди більші ніж бувало. І то на всіх ділянках. І то такі, що потребують більшого числа інтелектуальних сил і більших грошевих засобів, ніж їх маємо. А при тому і часи тепер складніші, бо воєнні. Та найважнішим нашим завданням було завжди те, щоб наших людей обєднувати духово, ідейно. І думаємо, що ми те осягнули. Ось і тому так дуже нам залежить на тому, щоб ось ті, вже раз обєднані сили, не розпорошувались, а щоб далі держались того прапора і тих ідей, що їх репрезентує „Свобода", визнаний офіційний речник десяток тисячів людей, зорганізованих в У. Н. Союзі, та тих, що є її прихильниками тут, в Канаді, чи на інших землях.

Ідеї „Свободи" такі, що тісно звязані з ідеями землі Вашингтона. Їх теж визнав і приняв Рідний Край. Саме завдяки тим ідеям і нашим методам оборони українського імені й української справи збирали ми при помочі „Свободи" великі суми гроша на визвольні чи інші народні потреби. А ми могли це сміло робити тому, бо ми голосили чесно й сміло боротьбу з кожним гнобителем і то власними силами. В ті власні сили ми вірили і в допомогу тим силам тут гроші збирали чи влаштовували політичні демонстрації. І якби хто не намагався знайти в нашім діянню щось інакше, нічого не вдіє, бо правда заважить. Згадуємо за те, бо часи стають щораз серіозніші й прикріші. Згадуємо тому, щоб тих, що стоять під нашим прапором і проводом запевнити, що стоячи з нами, вони стоять у тій лаві, що може гордитись своїм минулим. А коли мова про будуччину, то так є, що ми сповнимо чесно й сумлінно свої обовязки супроти Америки. Але теж ні на йоту не відступимо від тих домагань, що звязані з визволенням українського народу в Европі зпід окупантів. Кажемо виразно: ми не мали, не маємо і не будемо мати серця для тих, що схотілиб знову зіпхати український нарід в нову неволю в „новій Европі". При тому стоїмо і стоятимемо. Тому хто іде з нами, той, на нацу думку, іде правильним шляхом.

„Між Українськими Націоналістами"

(September 1939, by Węgierski Dominik. Minerva Publishing Co., Ltd. London, 1940.)

(2)

Польсько-українські відносини на передодні приходу большевиків.

Я не мав великого вибору, куди мені йти. Міг зробити лиш одно з двох: пробитися до Львова, або переступити румунську чи мадярську границю. Я ніколи не думав про поворот до мого Кракова. Щож міг би я там робити?

Але це було неможливо добитися до Львова. Львів боровся проти німців на заході а москалі зближалися зо сходу. Я побачив, що по дорозі було повно польських вояків, таких як я. Большевики арештували та гнали на схід лиш тих, кого схопили зо зброєю в руках, та яких уважали за небезпечних для себе. Таких забирали до Росії. Але совєтська армія не звертала уваги на поодиноких польських вояків, що блукали самочинно дорогами чи полями.

Та небезпека лежала деінде. Польської влади вже не було. Українські націоналісти пробували зорганізувати свого роду свою владу при помочі революційних комітетів. Вони думали, що надійшов час, коли можна буде створити вільну „Західню Україну", та щоб це сталося, треба підюдити населення проти поляків.

Український націоналістичний рух нагадує мені завжди ірляндських революціонерів. Українські націоналісти ставлять завжди якнайбільші домагання, а відкидають всякий компроміс та угоду. Наші політики, які намагалися прийти до порозуміння з українцями на основі переговорів, знаходили певну смерть з рук українських екстремістів. По польській стороні були промахи і я не думаю заперечувати їх. Але чи Англія не поповняла ніяких промахів у відношенні до ірляндців? З другої сторони, це дуже тяжко мати до діла зд икою жаждою непримирних революціонерів. Це легко кидати бомби, вбивати політичних противників, підпалювати публичні будинки чи ширити терор, однак тяжко повернути від тих метод до нормальних відносин.

Коли я запитав одного мого приятеля англійця, що він думає про ірляндців, він відновів: „Ми будемо ждати, аж їм вкучиться це робити, що тепер роблять". Така сама була політика Польщі відносно українців. Ми ждали, аж українці втомляться терором та будуть готові на розсудний компроміс. Ми хотіли угоди з українцями, але угоди тривалої, яку виконувалаб ціла українська суспільність. Ми навіть зближалися все ближче й ближче до тої хвилі...

Та німці все перешкоджували. Скрайні українці націоналісти були певні, що їм дасться дістати поміч з Берліна, також гроші та зброю. Франція була схоронищем для всіх емігрантів, що добили волю та свободу. Німеччина, навпаки, використовувала їх для терористичної діяльности по інших краях.

Росія також деколи допомагала українським революціонерам, хоч це робила з великою резервою, боячись українського націоналізму у своїх власних границях. Українці також знаходили охотну піддержку в Чехословаччині, де також діякі українські терористичні організації мали свої штаби. Це був серіозний промах Праги, на який польський уряд відповідав подібними промахами. Обидва народи були короткозорі та тепер платять дуже дорого за дурні непорозуміння. Це велика наука на будуче.

Та українські революціонери скоро розчарувались. Совєтська армія та її політичні комісарі, як тільки ввійшли в східню частину Польщі, розправилися з українцями в дуже простий спосіб. **Я забув згадати, що заки ми були розброєні большевиками, москалі також порозброювали українські відділи, що нападали на поляків. Їх трактували большевики далеко гірше ніж поляків. Лідерів вистрілювали, а решту увязнювали. Большевики боялися, що якщо український рух не буде здушений в Польщі, то він зможе перекинутися на Совєтську Україну та стати загрозою для цілого СССР.** (Підкреслення редакції „Свободи").

Українці зрозуміли дуже скоро, що всі совєтські обіцянки про поміч та охорону були пустими фразами. Це була лиш принада. По кількох днях по приході большевиків українці зрозуміли, що вони не будуть мати національного визволення, що вони будуть мати далеко менше прав як їх мали в польській державі, яка дозволяла на українські організації, школи та церкви з українською мовою. Большевики запровадили зараз офіційно московську мову як мову обовязкову.

Та тимчасом, по селах, були ще українські революційні комітети. А через ці села я мав переходити, щоб втекти заграницю. Совєтська армія не заняла ще всіх сіл та міст, і я, як поляк, міг знайтися у великій небезпеці через кровожадних терористів.

Це було розпучливе положення, бо я був перший раз в цій частині країни, та цілком не був обзнакомлений з її топографією. Я не мав жадної родини ані приятелів, не знав ані одного слова по українськи, а знав, що мій західньопольський акцент певно скоро мене зрадить. Не мав ні поживи, ні грошей. А мав переходити через край, в якому іде повстання проти польської правлячої кляси та проти польської армії. Мав перекрастись через Карпати та глибокі ліси...

Мені сказно, що в Другобичі та Бориславі, центрах польської нафтової промисловости, знаходяться ще німці. Були поголоски, що демаркаційна лінія буде бігти рікою Сян. Мені здавалося, що найкраще бути в цій полосі, бо німці будуть вицофуватися, а большевики вмашеровувати, отже при загальному замішанні лекше вдасться перейти границю. Крім того, з моїм акцентом, я міг був легко попасти в полон на сході, а на заході мені вдасться скорше викрутитись, як скажу, що вертаю з армії. Тому я постановив говорити, що я нібито йду до Самбора, хоч в дійсности я хотів дістатись до Дрогобича.

Близько Яричева місцевий коваль дав мені дещо їсти та почав зо мною розмову. Я старався виминати всякі розмови, тому вдавав, що мене болить зуб. Мале місточко переходило саме перші судороги революції. Виарештовувано польських старшин, яких, Бог знає чому, називано „шпіонами"... Українські націоналісти зорганізували велику процесію з прапорами та хоругвами. Багато з них були узброєні в револьвери. За ними молоді жиди зорганізували й собі похід з великим образом Сталіна. Дві, ріжно дихаючі групи, зударилися, а в результаті обидві групи звернулися проти поляків. Хтось пустив поголоску, що надходять німці.

Та замісць німців **прийшли большевики. Зараз виарештували українських лідерів.** Жиди розійшлися також домів. Комісарі зачали випитувати про місцеву інтелігенцію. **Польського священика лишили в спокою, однак пішли до українського та зажадали золота та всіх дорогоцінних річей. При тому його побито.** (Підкреслення редакції „Свободи").

Все це оповіли мені діти коваля. Вкінці старий запитав мене:

„Як далеко ідете?"

„До Самбора!"

„Якою дорогою хочете туди дістатись?"

„Через Львів!"

„Ви не можете туди пройти, большевики не пустять вас!"

„То я піду іншою дорогою".

„Куди саме?"

„Бічними дорогами!"

„Ви звідки?"

„Зо Самбора".

„Зо Самбора?"

„Очевидно. Я там жив передтим".

„Якщоб ви були зо Самбора, ви говорилиб інакше. Ви мене не здурите. Я бут роджений близько Самбора і знаю, якою мовою там говорять".

Всякі мої викрути не помогли. Вкінці коваль сказав, що я не маю чого боятися, та що він дасть мені кілька практичних порад, як дістатися до мадярської границі. Він казав мені йти через Миколаїв, понад Дністер до Дрогобича, а звідтам до Борислава й в Карпати.

(Кінець буде).

„НА ШИЇ КОЛГОСПІВ"

Під таким багатомовним титулом пишуть „Вісті" з 22. квітня між іншим наступне:

„В колгоспі „Заповіт Ілліча" на Полтавщині з 115 працездатних колхозників на ріжних посадах занято 19 чоловік — 3 сторожі, начальник добровільної пожежної дружини, сільвиконавці (2), листоноші, вбиральниці і т. д. Всі вони завантажені лише 2—3 години, а трудодні одержують як за цілий робочий день. Вони дістали 6,168 трудоднів — 21% від усієї кількости виробленої за рік. На Полтавщині нема такого колгоспа, де не булоб зайвих посад, розбуханих штатів, людей, що працюють 2—4 години на добу. Управлінчеський апарат, наприклад, колгоспу „Вірний Шлях", Решетиловського району, зїдає 18% всіх трудоднів, вироблених за рік. І так у більшости колхозів. Дуже часто праця кваліфікованих колгоспників занятих безпосередньо у виробництві оплачується нижче ніж праця тих, що займають штатні посади начальників пожежних дружин, обліковців (рахівничих), завідуючих яслями (дитячими захоронками) та інших, яким нараховується 30—40 трудоднів за місяць. А голова колхозу „Вільна Праця" (добре імя) Орхицький платить трудоднями навіть за квартиру свого шофера. Скорочення зайвих посад в 2,483 колгоспах Полтавської області звільнилоб 14,000 колгоспників і заощадилоб 4 міліони трудоднів, або 112,000 центнарів хліба і 4,480,000 карбованців грішми..."

Отже головний орган „українського" уряду посвідчує, що в одній лише українській области на спинах селянства жирують 14,000 галапасів. Він подає також жахливу статистику нелюдського визиску колхозників, яка зясовує цілком вистарчально, чому рік річно частина українського населення вимирає, коли не безпосередньо від голоду, то в кожнім разі від виснаження і сполучених з ним хворіб. Справді, коли ми поділимо означену кількість хліба і суму грошей на число колхозників, беручи кругло 360 днів року, то побачимо, що пересічний заробіток одного з них за день праці виносить приблизно трохи понад 2 кільограми хліба і 0.80 карбованців грішми. З цього він мусить віддати на саму лише щорічну „державну позичку" майже місячний заробіток, не згадуючи про інші особисті податки і побори. Що з цього не може вижитися родина навіть лише з чотирьох осіб, більш ніж зрозуміло. До тогож Полтавщина належить до найбільш родючих областей України. По інших припадає на трудодень навіть ще менше збіжжя. Так виглядає життя на „цвітучій Україні".

ДАЛІ РАХУЄ НА СВІТОВУ РЕВОЛЮЦІЮ

БЕРН (Швайцарія). — Швайцарські газети пишуть, що Гітлер таки домагається від Совєтів великих економічних концесій. І він їх дістане, бо Сталін до війни не піде. Сталін переконаний, що як війна довго потриває, а того він собі бажає, то тоді повстане в цілій Европі, яка буде в руїнах, загальна революція, очевидно — комуністична.

ЩОСЬ СТАНЕТЬСЯ, ЗАПОВІДАЮТЬ У ЯПОНІЇ

ТОКІЮ. — Отто Толішос доносить з Японії, що ген. Ямашіта, голова японської військової місії до Німеччини, мав сказати таке: „В скорому часі станеться щось велике. Ви тільки уважно слідкуйте за подіями і пождіть!". Цей генерал, як пишуть газети, теж заговорив, що „дух націзму і дух Японії собі дуже близькі".

ІВАН ГОРИШІВСЬКИЙ.

СПІЛЬНИМИ СИЛАМИ

(ПЛЯН МАЙСТРА ДМИТРА)

Історична картина з життя львівського братства в XVII. в.

(8)

Правду сказати, то й три приятелі самі турбувались, чи зможуть вони вибратися в дорогу. Обрахувалися докладно, злічили всі гроші, що могли де добути — виявилося, що стане ледви на оплату двох возів до Яс. А їм трьом треба наняти хоч пять або шість. До тогож харчів набрати треба, треба зодягнутися на дорогу, найважніше — вкласти ще гроші в сам крам: одне викінчити, друге доробити, третє докупити, — як уже їхати, то все має бути в порядку. Клопоталися всім цим три майстри, цілими днями рахували й обдумували, і все ще щось нове приходило на память. Але поділили між себе роботу й пішли підмоги шукати.

Коваль Гордій мав порозумітися з фірманами. Членом Успенського Братства був заможний міщанин Іван Городецький, трохи купець, та більше підприємець від фірманок. Мав під містом, у Лисиничах[13]) фільварок і тримав там уже сотню або й більше сильних расових коней, для купецьких перевозів. Мав і свою кузню, і добрих колодіїв, і сам виробляв міцні, подорожні вози. На його службі було все з трицять фірманів, самі досвідні, бувалі люди, їх можна було скрізь післати. Як котрому купцеві треба було перевезти крам на Угорщину, чи на Шлеськ, чи кудинебудь у далеку дорогу, в Городецького все можна було найняти добрий віз із кіньми й певного фірмана. Таких підприємців від фірманок було у Львові декілька, — але Городецький був між ними найсильніший, його найбільше шанували, бо знав своє діло добре, на його слово все можна було покластися.

Гордій знався з ним із братства й як коваль мав із ним також деякі справи. Пішов питатися за ціни, не дуже певний, чи могутній Городецький хоче з ним говорити. Але Городецький знав Гордія за зручного і чесного ремісника і приняв його дуже ввічливо. Пляном виправи на Молдаву зацікавився щиро й дав усякі вияснення, яких було потреба. А як дійшло до коштів перевозу, то він поставив ціну далеко нижчу, ніж сподівалися наші майстри. І ще більше — не жадав грошей відразу, а погодився, що заплатить йому аж у Ясах, коли вже крам буде проданий.

— Для інших цього не зробив би, — казав Городецький, — алеж ми, браття, повинні помагати один одному.

Радісно привитали спільчани цю звістку. Коли перевіз забезпечений, то видатків було вже половину менше. А тут рівночасно прислав до Дмитра Прокопович, скарбник братства, що має до нього пильну справу. Прокопович був багатир, мав у ринку під самою ратушею першорядний склад сукна, його вважали за найбагатшого на Руській вулиці. Пішов Дмитро до нього. Старий веселий як звичайно, почастував його добрим старим медом і спитався:

— Кільхож грошей вам іще треба?

Савич зачудувався, не розумів, що це значить. А старий виняв із пояса мішечок, подзвонив ним і, сміючись, спитався:

— Сто дукатів досить буде? Венеційські[14]) хочете, чи голендерські?

І без торгу позичив спілці за невеликим процентом сто дукатів.

Вертався Дмитро додому мало не бігцем, дорогоцінний мішечок притискав до грудей, щоб де не загубити... А дома в себе застав Бабича, того, що до Варшави їздив, — попросив, щоб і його взяли з собою в дорогу.

Як розійшлася чутка, що найбільші багатирі з Руської вулиці пристали до молдавської виправи, серед ремісників почався крик і рейвах. Всі відразу змінили свою думку: всім уже їзда за границю здавалася й легка й безпечна й корисна. В Дмитровому дімку не замикалися двері, — що хвилина прибігав хтось задиханий, допитувався, чи не пізно, просив ніби великої ласки, щоб і йому дозволили їхати. Дмитро й його приятелі нераз уже й не знали, як позбутися всіх тих охочих гостей, що перешкоджали їм у роботі.

А роботи було без міри. Треба було поспішати, щоб іще за ранньої осени, перед дощами, вибратись у дорогу. В Дмитровій садибі була ціла фабрика. Він наняв челяді, добув доброго помічника з Кулкова[15]) й розвів велику робітню. В хаті, і в коморі, в садку — скрізь були порозкладані шкірки, — їх полоскали, чесали, фарбували, кроїли, шили. Цілими копицями лежали шапки; то великі кучми татарські, то молдавські ковпаки, то московські широкі шапиці, то знову високі козацькі зі смушковою околицею, з довгим дном.

Куликівський шаповал, Микита Бендербаш, порядкує челяддю. Обличчя його жовтаве, очі скісні, брови чорні, великі, — чистий татарин. Любить свою роботу, знає її добре, а веселий який! Що слово — то приповідка, що друге — то сміховинка! Оповідає дива про своє ремесло. Був, мовляв, такий шаповал-силач, що шкіру в руках як полотно міняв. А як раз задумався, то в пальцях цілу шкіру на дрібні шматочки подер. Сварить його майстер за це, а він шматочки позбирав, поклав на купу, як не зачне гатити кулаком, — шкіра зрослася знову!

— Не такі малі шапки, — в давні часи бували, як тепер; як я ще хлопцем був, то таку велику шапку мав, що цілий влізся в неї; як дощ був, то я сидів у ній, як у наметі.

Звірів усяких знав, про їх життя вмів розказувати.

— Іду я раз лісом, бреше якийсь пес, жовтявий такий, із довгим хвостом. Я йому шматок хліба. Зїв, тільки зубами кланцнув. Забігає мені дорогу, я знову йому шматок. Біжить за мною в село тай до хати. Дивлюся — це не пес, а лис. Пристав до мене за пса. Мав я вигоду з ним, всяку птицю з ліса мені приносив...

Дівчата слухають, дивуються, сміються. Ще і ще, просять. А він про якісь відьми розказує, про вовкулаків, мерців, — аж мороз по шкірі йде. А потім знову на веселе заверне, аж від сміху гинуть.

Дівчат у Дмитровій хаті багато, ніби толока щодень. Запрошує Гануся всіх знайомих кравчих — помагають шапки шити. На столі ціла гора всяких квітчастих матерій, — рай для дівчат! Примірюють, вибирають барви, крають, шиють дна до шапок. І торохтять без кінця.

(Далі буде).

13) Лисиничі — село під Львовом.

14) Дукат або червоний злотий, червінець, — золота монета; найбільше поширені дукати венецькі та голяндські.

15) Куликів — містечко в Жовківщині коло Львова, і досі славиться добрими шевцями та кізлярами.

НА РІЖНІ ТЕМИ

ВІН ЗНАЄ

Недавно тому американські газети кричали великими буквами: **ГІТЛЕР ВИСМІВАЄ АМЕРИКАНСЬКІ СТРАХИ: НАЗИВАЄ НАЦІСТИЧНИЙ НАПАД ДИКОЮ ІДЕЄЮ.** Такі наголовки красувалися над донесенням про розмову Кадегі з Гітлером про те, чи націствчний уряд наміряє напасти на Америку.

При кінці травня 1935. року американські газети подавали великими наголовками про те, що Кадегі висміває европейські балачки про війну.

Знаючи, що сталося з европейським миром по першому пророцтві Кадегі, чи не пора американцям по новім пророцтві Кадегія справити газові маски й збудувати протирейдові схоронища?

КЮДЕГІ ЧИ КОДЕГІ?

Читачі певно помітили, що в українських газетах пишуть імення цього американця двояко: раз пишеться Кюдегі, раз Кадегі, або Кодегі.

Звідки таке замішання?

Жерелом його таки замішання серед американців, з котрих одні вимовляють букву „ю" в першому складі імення „коротко", як „ю" в слові "BUT", а інші „довго", як у слові "MUTE". Хто слухав наприклад новинок на радіо, тому певно приходилось чути й одну й другу вимову. Переважає при тому відай вимова Кюдегі. Одначе "STANDARD DICTIONARY" радить вимовляти це слово як „Кадегі".

КЛОПОТИ З ПЕРЕПИСУВАННЯМ

Звісно, коли пишеться англійською мовою (себто латинськими буквами), цього замішання не видно. Допера як українець пробує передати англійське слово українськими буквами, це замішання виходить наверха.

Це тому, бо в англійському письмі одна й тасама буква, себто один і той самий письменний знак, означає раз один звук, другий раз другий, а інколи ще й інший. Знак "U", що називається „ю", вимовляється в слові "MUTE" як українське „ю", а цей самий знак „ю" в слові "FUR" вимовляється ближче до нашого „е" (властиво ще ближче до німецького „ое"), а в слові "RULE" як наше „у". Що це англійське „у" не зовсім українське „у", видно хочби з того, що англієць вимавляє "U" як наше „у", але він зробить ріжницю між „у" в "RULE" та „у" в "FULL". Зате „у" в слові "BUT" вимавляється звуком, що є посередині між українським „а" і українським „о".

Коли українцеві приходиться переписувати англійські імена українською азбукою, то він відразу попадає в клопіт. Український правопис старається віддати кожний звук осібним знаком і не допускає, щоб той самий знак читався на кілька способів. Придержуючися цього правила для української мови, український правопис пробує придержуватися його й для англійської мови, себто при переписуванні англійських звуків українською азбукою, себто коли йому приходиться писати англійське імення людини або місцевости (Кадегі властне таке імення родини й імення місцевости). Англієць може собі написати букви й полишити вже читачеві, як її вимовляти; українець, ідучи за правилами свого правопису, мусить наперед вслухатися в звук, а потім попробувати цей звук віддати українськими писемними знаками.

Наприклад, у даному випадку американець просто пише "CUDAHY" і не журиться цим, чи люди будуть це читати „Кюдегі", чи „Кадегі", чи хочби „Кодегі". Зате хто пише українською азбукою, ще заким поставить на папір знак, мусить рішитися, який звук він хоче віддати. І він відразу попадує в клопіт, коли той англійський знак одні вимавляють сяк, а інші онтак.

УКРАЇНСЬКА Й АНГЛІЙСЬКА АЗБУКА.

З цього читач уже може бачити, що українська азбука не надається добре до віддавання англійських знаків. Хто пробував іншу штуку, а то переписувати англійські слова англійською азбукою, той бачив подібні трудноші.

Здавалося би, наприклад, що нема нічо лекшого, як віддати український звук „ю" (наприклад в українських власних іменнях „юк"): коли буква "U" читається по англійськи „ю", то могло би здаватися, що де ми чуємо звук „ю", там треба написати англійський знак „ю", себто "U". Одначе, як так напишете, побачите нагло, що американці не будуть доконечне читати це як „ю", але може як „а" у "BUT" (себто щось як „а" або „о"). Отже прийдеться віддавати наш звук, на котрий ми маємо просто один знак „ю", другими способами, наприклад через "YU".

Очевидно, що є в українській мові звуки, яких ніяк не можна віддати знаками англійської, наприклад закінчення „цький" (таких імен, як Хмельницький). Приходиться тоді з нього робити те, що до даного звуку найближче (наприклад, зо „цький" робити „цкі").

І в англійській мові теж є звуки, яких нема в українській мові, і яких теж ніяк не можна переписати українськими бувами. Наприклад українська мова не знає тих звуків, що їх віддається в англійськім письмі двома буквами "TH". Такого „т" ні „д", що вимавляється з язиком між зубами, українська мова не знає, а за тим українська азбука не має для тих звуків знаків; знаками української азбуки цих звуків ніяк не можна віддати.

ЗВУКИ Й ЗНАКИ.

Сподіютя, що з усього тут сказаного читач уже відчув ріжницю між звуками й знаками.

Коли говориться про мову, треба розуміти звуки, що їх говориться. Коли говориться про письмо, азбуки, альфабет, треба мати на думці знаки, якими на письмі віддається звуки мови.

Мішати без думки поняття звуків і знаків значить ще більше замотувати справу, що, як бачимо, вже з конечности своєї складности має багато замотаних питань.

КИТАЙСЬКЕ ПИСЬМО.

Не дивлячися на ріжниці між азбуками, що їх уживають европейські мови, вони все таки подібні до себе в тому, що в них на загал уживається на кожний осібний звук осібного знаку. Від цих писем віріжняється зовсім письмо китайців, що пише осібний знак на кожне слово. Написане слово не представляє отже поодиноких звуків, що на нього складаються. Воно є немовби образцем цілого слова.

Це звісно дуже утруднює навчання читання й писання. Та з другого боку кожний знак люде ріжних мов можуть читати по свойому. Наприклад китайці півдня читають ці знаки по свойому, а північні по свойому. Північний китаєць не розуміє мови південного китайця, але його письмо він прочитає по свойому й зрозуміє.

Нема Загрози Браку Середників в Америці

На випадок, колиб через вступлення Америки до війни зменшилась транспортація до Злучених Держав Тихим і Атлянтійським океанами, то може датись відчути недостача тільки тропікальних і напів середників, як подає звіт Заряду Народньої Конференції.

Супроти тої можливої недостачі, як згадує звідомлення, надвишка інших агрикультурних продуктів, вже наконичених, майже вповні заступить інші браки.

Кава, какао, чай, ґума і шовк це головно ті продукти, які буде тяжче дістати. Другорядної ваги є інші продукти, як спроваджувані з Індії коноплі, волокна з Филипинських Островів та Юкатану, тропікальні овочі, оріхи та коріння, тапіока та деякі медичні продукти, як опіюм і хініна. Однак не всі з вимінених продуктів є необхідні, а більшість з них можна заступити іншими середниками, котрі є вже або котрі можна легко дістати. Коли числити на тони, як подає звіт, то ціла недостача буде становити не більше як два міліони тон, з чого яких 70 відсотків занимає кава і ґума.

Друга ліста продуктів, виробльованих у Злучених Державах, котрі не заспокоюють потреб цілого населення краю, це цукор, бавовна, шкіра і деяка яринова олива. З того найбільш важним є цукор, котрого імпорт становить сімдесять відсотків усього американського вжитку.

Щодо молока, мяса, картопель, свіжих ярин та паші, то наше домашне зрівноваження між продукцією і вжитком вдержується якраз на рівнику і це власне та категорія споживчих артикулів, як виказує звіт, що становить складову підставу харчевих середників, населення краю.

Крім того є ще четверта група важних агрикультурних продуктів, головно вовна, тютюн і пшениця, котрих продукується тут не тільки подостатком, але через утрату европейського ринку, остається надмірно велика надвишка, котра може бути потрібна і вжита при кожній нагоді в мирні часи. Також є надвишка продукції свіжих і сушених овочів. Товщі домашніх звірят, головно сало, так само виказують надвишку, у першій мірі через сучасну можливість імпорту оливи з ярин у більших кількостях, хоч теперішні ввозові догоди можуть зменшитись у відмінній ситуації. Коло одну третину рижу можна вважати за надвишку, а залежно від певного збільшення видатности і попиту на плоди, остається ще невелика надвишка кормового зерна.

Звіт вказує на те, що хоч надвишка деяких продуктів може вважатись відрадним явищем для краю, що робить приготування до війни, то недостача інших середників може погано відбитись. Обтяжуючі надвишки у мирних часах стаються вигідними запасами підчас военної економії, як каже звіт, але в теперішну пору, коли заграничний ринок не зменшує надвишки, то це до певної міри тягар замісць майна. Дозволяючи на безпечні резерви, чотири головні запаси у Злучених Державах, виключаючи овочі та ярини, виказують недостачу на звиш 23 міліони тон, — згідно з виказом.

Та, як подає звіт, ніяка інша держава не є так мало залежна від припасів зпоза своїх границь для свого прокормлення і не є так само-вистарчальна в продуктах індустрії та хліборобства як Злучені Держави. Відносно успішних мілітарних змагань, то жадна світова сила не може дорівнятн Злученим Державам щодо основної матеріяльної сили, індустріяльної можливости і людської сили. Звіт кінчиться заявою, що стратегічний сила краю, через своє географічне положення і високого ступня агрикультуру само-вистарчальність, ніхто не може дорівнати.

Загальна Рада, — ФЛІС.

ЗНОВ ПОНИЖЕННЯ ДОБУТТЯ ВУГЛЮ

„Вісті" з 25. квітня жадають: „Невпинно підносити добуття вугілля" і пишуть наступне:

„Хибно булоб заколисувати себе загальними наслідками роботи і не бачити, що багато дільниць, шахт, а навіть трестів в цілому ще відстають і не дають тієї кількости вугілля, яку вони посинні і можуть дати. Адже Артемівський, Макіївський, Сталінський, Кіровський, Лисичанський, Серговський і Гуковський вугільні трести, хоч і виконали перший квартал в цілому, але вже в березні відступили назад і державного завдання на цей місяць не виконали. Адже Калінінський, Дзержинський, Радянський, Брянський і Гундаровська Рудоуправа зовсім не виконали квартальної програми. Адже в Донбасі є 36 шахт, які не виконують систематично пляну від 1938 р. Але й відносно виконання пляну в першім кварталі загалом можна мати поважний сумнів. Щоб похвалитися великими „досягненнями" перед 1. травня, фальшується статистику більше ніж звичайно.

З ЖИТТЯ ГРОМАД І ОРГАНІЗАЦІЙ

КЛІВЛЕНД, О.

Віддано поклін І. Франкови.

Злучені Українські Організації м. Клівленд, Огайо, віддали Іванови Франкови і цього року належний поклін концертом, який відбувся 30. травня („Меморіел Дей") в салі Українського Народнього Дому. Властиве святкування попереджено зложенням символічного вінка на памятнику Івана Франка в Українському Культурному Городі при співучасти екзекутиви ЗУО, запрошених і принагідних гостей. Символічний і багатомовний чин, надіємося, перейде в традицію клівлендських українців. Він звиже тісно пошану до наших ґеніїв духа з таким здобутком, яким являється наш Культурний Город.

Програму концерту отворив коротким словом адв. О. Е. Малицький, який пригадав приявним, чому і за що згадуємо Івана Франка. Коротка, рівева і змістовна беседа голови ЗУО приємно настроїла слухачів до тої хвилі.

Програму концерту відтворив новозорганізований мужеський хор „Бандурист", під вмілою і енергічною орудою п. Осипа Прокона, який відспівав ряд патріотичних пісень до слів Франка („Не пора", „Вічний революціонер", „Ми йдем вперед" та інші).

Сольові партії відтворили п-на Елейн Мураль і п. Я. Воланський при акомпаніяменті п-ни Марії Блесак. Франкові твори деклямували п-ні О. Степаник і К. Білон.

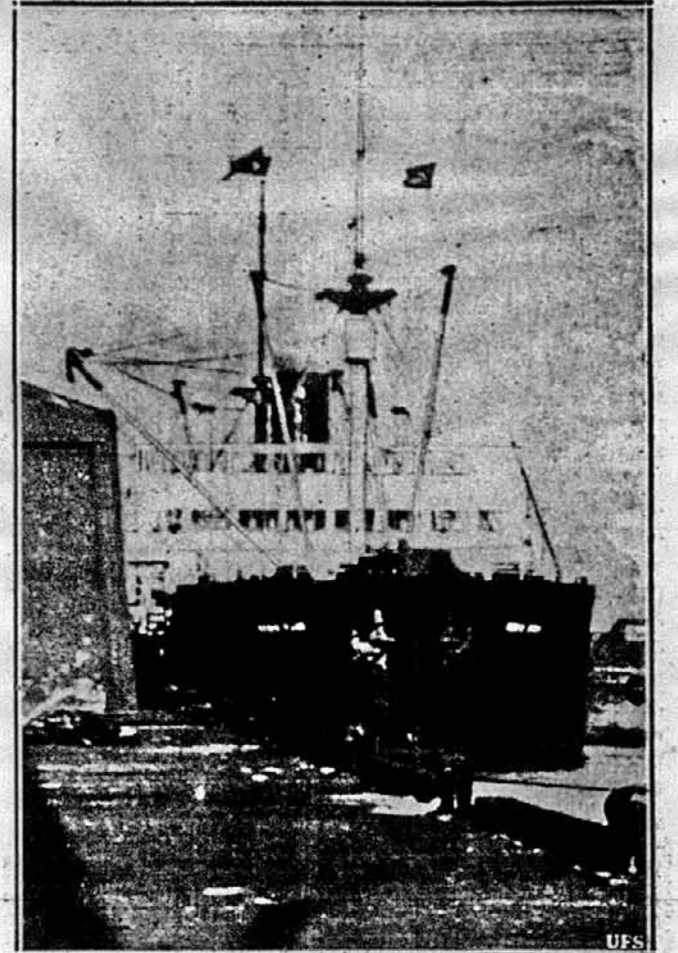
Головний реферат про творчість Івана Франка і значіння його літературної спадщини вигололсив запрошений проф. Н. Григоріїв. Його бесіда була жива, цікава і переконлива змістом і відповідними поясненнями.

Між принагідними гостями були і зложили свої привіти: Преосв. Богдан — від Української Православної Церкви в Америці і від себе особисто, о. О. Пилипенко, катол. священик з Арґентини — від таможних українських переселенців, і Михайло Ганчин — від братів Карпатської України.

Переведена збірка на салі, призначена на вдержання Українського Культурного Городу, принесла 65.85 долярів.

Культурний здобуток з цього концерту великий, бо на ньому ми бачили справжнє українське обєднання не лише на сцені, але й опісля при одному столі, де — місцеві, запрошені і принагідні гості — могли по братерському поділитись своїми думками.

М. П.



ГОТОВИЙ НА ОСТАННЮ ПОДОРОЖ.—„Робин Мур", американський корабель, що його затопив підводний човен коло Бразилії, перед своїм виїздом з порту на Стетен Айленді.

YOUR ARMY

(This is the ninth of a series of articles prepared by Army Information Service, 90 Church Street, New York City, covering the history of the Army and giving facts and figures on its organization. Succeeding articles will be published each week until the series is completed).

The G-1 Division of the War Department supervises all activities of the War Department General Staff which concern the personnel of the Army as individuals. To other divisions of the General Staff Major A may be just a field officer available for duty; and Private B may be only a unit which helps increase a strength report for rations. But to G-1 they are individuals to be handled in accordance with their personal temperaments and qualifications, with proper regard for the good of the entire service. G-1 is responsible for procurement, classification, assignment, promotion, transfer, retirement and discharge of Army personnel, in peace or in war.

In general it handles the job that in the days of absolute rulers and professional armies was handled either by the ruler in person or by one of his most trusted subordinates. In those days professional armies were costly and professional soldiers of courage and experience none too plentiful. When a ruler got together a First-rate fighting force he went to considerable trouble to hold it together by keeping its personnel reasonably contented, to replace any shrinkage caused by desertion, expiration of enlistment or attrition, and to conserve its manpower insofar as was compatible with utilizing it for the accomplishment of its mission. With the introduction of conscription in Europe first by Frederick the Great and later by the First French Republic the supply of available man-power was tremendously increased, so that interest in the individual soldier waned almost to a vanishing point. Because of Prussia's small population as compared to her jealous neighbors, and therefore because of a limited supply of replacements, Frederick gave some consideration to conservation of man-power and to the personal well-being of those soldiers whose records made them outstanding, although his discipline was harsh to the point of savagery. The generals of the French Revolution however — Napoleon not excepted — operated on the theory that their supply of man-power was virtually unlimited and gave little or no consideration to conservation of personnel. It was this willingness to pay an unlimited "butcher's bill" which left Bonaparte toward the close of his career without the means to implement the plans which the genius conceived.

In the military doctrine of the United States each individual in the military establishment is regarded as a precious part of the whole organization which insures the national safety. It is G-1 duty to make that policy affective and the fact that in less than a year it was able to expand a Regular Army of fewer than a quarter of a million to an Army of well over a million gives proof of the efficiency of Army personnel. Every suggestion for the conservation of man-power in peace and in war has been carefully weighed by G-1 and those plans found desirable have been adopted. As a result the Army of the United States has the highest morale of any modern Army.

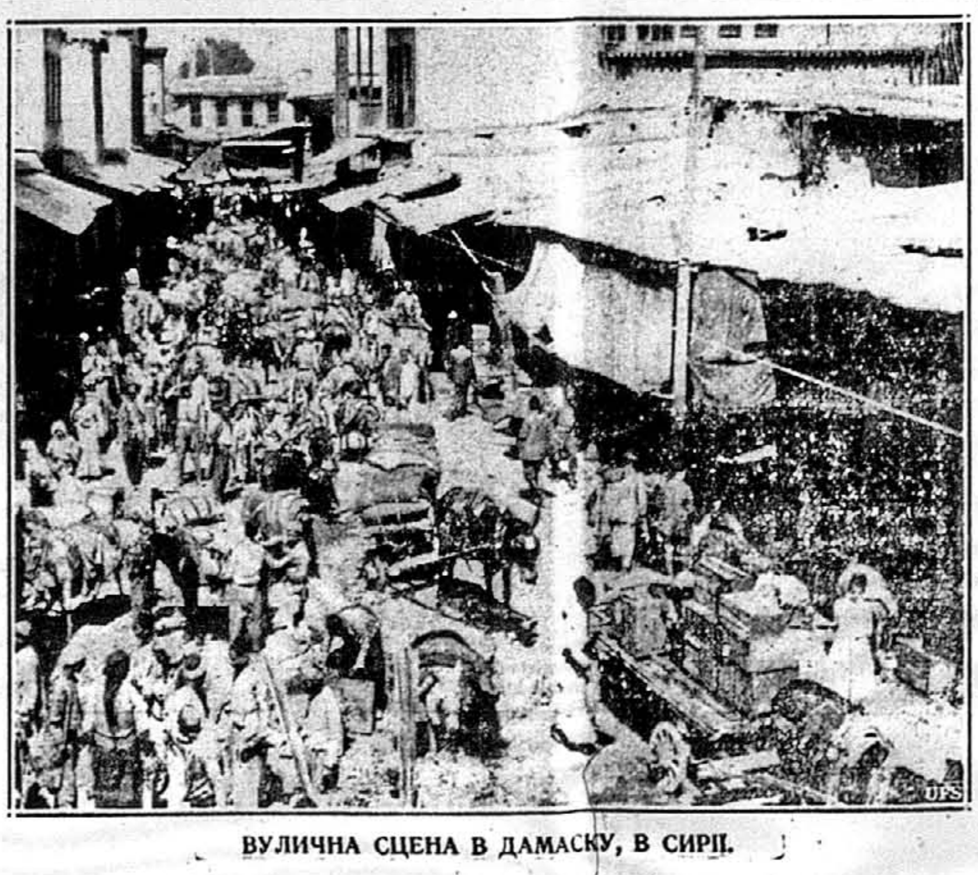
G-1 decides on the total number of trainees to be brought into the Army in each selective service requisition. It classifies and assigns them after they have been brought in, and transfers, reassigns and discharges them when such action becomes necessary. In addition to its other duties it supervises uniform regulations, religious activities, recreational work, the treatment of enemy aliens, of concientious objectors and of prisoners of war. In dealing with a group of more than one million individuals it functions easily and smoothly although it is hardly less surprising that it functions well than that it is able to function at all in the handling of such vast numbers of individuals.

It is a far cry from the fifty or sixty thousand men who comprised the Armies of old-time kings to the millions who will pass through the hands of G-1 as the selective service act continues to operate.



ГРАЧ ПОЧЕСНИМ ДОКТОРОМ.

Корнеліюсові МекҐілікодові, відомому бейзболовому грачеві („Коні Мекові"), надала Пенсилвенійська Мілітарна Колеґія почесний титул доктора фізичного виховання.



ВУЛИЧНА СЦЕНА В ДАМАСКУ, В СИРІЇ.

Юго Реййонен.

ГОЛОД

На осінь волосся вже так відросло, що можна було вже гарно його розділити серединою голови, а жито також уже достигло.

Так у Самалямпі, як і в інших місцевостях, спокійно думали про зиму. Та заки вона настала, вже зявився мороз, а з ним і голодовий тиф. Анна кілька неділь перележала на лаві під печею, нераз говорила щось у гарячці.

Діти лежали по кутах на брудному лахмітті та перегнилій соломі, лише впертий Анті лежав у неньчиному ліжку.

Бліді, хорі діти тупо-терпеливо переносили своє горе, лише Анті чимало клопоту спричинював батькові та Томі, якого здоровлям нужда не змогла захитати. Терпеливо переносив, як Анті бив його та тягав за волосся, коли не хотів дати вмитися, ні вичистити ліжка, в якому за довгий час недуги розмножилися насікомі. Тома старався теж приносити мамі та братові щонайліпшого зїсти, коли йому вдалося випросити в недалекому селі. Не було того багато, а часто йому й того відмовляли. А можна здогадатися, яка нужденна була ця милостиня, коли народня приповідка з тих околиць каже: „Боже, бережи бідні діти, щоби не мусіли просити милостині в Куогаті-"

Спочатком зими жити Пертові було вже дуже тяжко, часи були щораз тяжчі. В половині зими мужик Когізева приніс вістку, що ніхто в Куогаті не може рахувати на якусь запомогу, бо каса для підмоги вбогих вичерпалася зовсім, а управа місцевої добродійности заявила виразно, що уряд більше грошей не висигнував і що мешканці Куогаті можуть таксамо добре працювати, як інші. І додав ще, щоби даремне не жалітися, бо землю мають добру.

— Так, так, Перте, — сказав Когізева — в нашому селі ніхто не може нічого дати Та коли нам тяжко, то тобі ще тяжче.

— Карельці вміють переносити біду — відповів Перт і докинув останню пригоршу меленої березової кори до тіста, з якого, здавалося, не вдасться спекти хліба, так мало в ньому було муки, що розпадалося.

За хвилину Перт відізвався знову:

— Коби то вільно було нарвати соснової або ялової кори в державному лісі, або щоби трохи соломи було. Тоді про обід не булоб що говорити, бо колиб була інша страва, можна би так підкріпитися, що знову можна би взятися до праці.

Когізева обіцяв попросити жінку, щоби спекла хліба з січкою та стільки їм принесе, скільки зможе двигнути.

— А може дасьте собі раду з цим тістом із кори, все залежить від звички, — додав на відхідне.

Вдячний за обіцянку Перт стиснув кріпко руку Когізеві, а Тома врадуваний шептав мамі:

— Будеш здорова, мамо, як наїшся доброго хліба з січкою, що нам принесе Когізева.

* * *

Віра про лікувальну силу хліба з січкою, який Перт і Тома все захвалювали хорим, мусіла мати добродійну силу, бо вони один за одним стали приходити до здоровля, хоч голодовий тиф усе ще лютував в колиці та що тижня й десять мерців хоронили на цвинтарі.

На святого Павла всі вже були на ногах. Ті з родини, що мали лише лахміття, осталися дома, а ті, що ще мали яку-таку одежину, пішли на сусідні села, просити милостині та продавали дрібні деревляні вироби, що їх зробив батько. Анна та Перт набрали надії, що „до літа ще всім вернеться здоровля і сила". Та тимчасом Анна знову положилася і привела на світ близнята.

Нова жура для батька й матері! Перт позичив коня у сусіда та сам до хресту повіз свої діти. Як вертався, поступив до крамаря, в якого вже давно не був. Там довідався, що його хату виставили на ліцитацію.

Його сусід, Геікі, мав давно присуд на нього, лише не виставляв на екзекуцію. Щойно, як сам попав у нужду, за кілька фунтів муки продав присуд крамареві. Про того крамаря говорили, що він „страшно" багатий. Той „не міг" ждати та зажадав негайного звороту грошей — стопятьдесять марок, крім процентів, інакше погрожував, що продасть хату, „тому, що довжник не мав ніяких рухомостей, щоби можна було зафантувати".

Перт просив, щоби змилосердився. Колиб міг, сам перемінився би в гроші, щоби забезпечити спокій родині, та дарма. Вірителеві також було ждати „не на руку". Не помогло й те, що Перт, замісць рухомостей, готов був відступити йому девятеро своїх дітей.

„На щастя" одно з близнят, молодше, померло, заки продали хату. Так міг Перт іти в світ лише з восьмеро дітьми. Тяжко було йому покидати свою хату, яку вдержував працею своїх рук, та що було робити? Що гірше, обоє з жінкою не знали, куди кинутися, тому постановили, куди очі понесуть, іти до міста. Хто зна, що з ними булоб сталося, колиб біля села Маркуля не були стрінули дивної громади людей.

Люди ті мандрували за хлібом до російської частини Карелії. Провідником тієї громади був старий Пертів знайомий, Магаіс-Пааво. Він розповів Пертові, що втратив сина пізною осінню. Знайшли його на гумні, недалеко Кантавари з пригорщею сіна в устах. Старий сказав службовикові, що син його помер із голоду. Та чи то пани повірять у щось таке? Покраяли його, наче пса або самовбивника якого та щойно повірили, як лікар лише трошечки трави знайшов у його жолудку.

Я подумав теж собі тоді, що треба деінде шукати хліба, бо або всі вигинемо, або побожеволіємо з голоду. По дорозі інші прилучилися до нас і ми примандрували аж тут. — Найкраще зробиш — говорив далі Магаіс Пааво — як підеш із нами. Харчів маємо стільки, що вистане нам на дорогу.

* * *

(Кінець буде).



КНЯЖНА ЮЛІЯНА, НАСЛІДНИЦЯ ГОЛЯНДСЬКОГО ПРЕСТОЛА, і її муж серед дітей голяндських імігрантів у місті Голенд, в стейті Мішиген.



ЗА ШПИГУНСТВО. — Слідчі агенти американської военної фльоти заарештували оноді в Лос Анджелесі цих двох людей під закидом шпигунства. На ліво, Тораічі Коно, бувший слуга Чарлі Чаплина, та Ітару Татібана, японський фльотний офіцир.

З МУЗИКИ

Композиції Михайла Гайворонського.

Фотостатичне видання рукописів. Українська Музична Накладня, 1941, Ню Йорк, Н. Й. Збірник ч. 6:

Дуети на сопран і мецосопран в супроводі фортепіяну. Народні пісні: 1) Ой, ти, мати моя (запис Г. Танцюри); 2) Ой, там за яром (запис А. Рубця); 3) Ой, у полі жито (запис Ф. Колесси); 4) Чогось мені чудно (запис Г. Танцюри); 5) Малам се милого (запис Ф. Колесси); 6) Не палила (запис М. Лисенка); 7) Ой, ти мій миленький (запис Роздольського-Людкевича).

До пятого збірника додано 12-ту коляду із Буковини, записану о. В. Слюзарем: а) „Вийшли молодці рано з церковці", б) Видано колядку ч. 2 (Пресвята Марія) в новій редакції.

Церковні. Мішаний хор: а) Два „Іже Херувими" із Закарпаття (Ф-дур і Г-моль). Присвята д-ру Федорові Стешкові. б) „Щасливі" (у царстві Твоїм...3. В живій мові. г) Молитва (за Україну). Слова Олекси Стефановича.

КОШТИ ХАРЧУВАННЯ ВОЯКА

Полковник О. Г. Ласон, директор військового постачання в Канаді, звітує парляментарному комітетови, що на протязі минулого року харчування одного вояка коштувало уряд 31 центів денно. Канадійські вояки їдять три рази денно. Одна їда вояка коштує тому 10 центів. У Злучених Державах, заявив Ласон, харч одного вояка коштує денно около 50 центів.

ГЕЛЬСИНКІ ЕВАКУЮТЬ

СТОКГОЛЬМ. — Можнаб заключати, що на щось заноситься, коли уряд заохочує жінок і дітей, щоб покидали фінську столицю. Особливо, коли поширені поголоски, що совєтська фльота на Балтику „почуває себе загроженою". Та й це може бути „чиєюсь" пропаґандою.

ПРИГОТУВАННЯ ДО СТРАЙКУ НА „СОБВЕЯХ".

НЮ ЙОРК. — Хоч місто Ню Йорк сподієтьcя, що страйк на „собвеях", який має зачатись з першим липня, буде відвернений, проте заряд міста робить підготовки до такого страйку. Заряд сподієтьcя, що половина робітників не піде на страйк. Страйкарі захочують їх за те карати, але місто вже тепер приготовляє для них відповідну поліційну охорону.

ЗБОРИ ВІДДІЛІВ У. Н. СОЮЗУ

СТ. ДЖОЗЕФ, МО. — Піврічні збори Тов. Зап. Січ, від. 355., відбудуться в неділю, 22. червня, в годині 1. пополудні, від ч. 526. Обовязком всіх членів і членкиць явитися на ці збори і на призначений час, бо будуть важні справи до полагодження, як звіт уряду за 6 місяців, звіт делегата з 20. конвенції У. Н. Союзу. — За уряд: С. Юркевич, предс.; П. Зайько, кас.; Ф. Солончичний, секр.

ДУРГАМВИЛ, Н. Й. — Місячні збори Тов. Рільник, від. 288., відбудуться в неділю, 22. червня, в годині 2. пополудні новий час. Проситься всіх членів і членкиць прибути на означений час. Делегат здасть звіт з конвенції. Є також інші справи товариські. — Т. Х., секр.

ЗАГАДОЧНА ПОВІТРЯНА КАТАСТРОФА

На полудневім побережу Портуґалії розбились чотири чужинецькі літаки. Три з них це німецькі воєнні літаки, а один годі розпізнати, куди він належить. При літаках знайдено кілька трупів, жертв катастрофи. Але виглядає, що не всі згинули, та що дехто виратувався при допомозі легкопадів. Тільки не знати, де поділись ті, що виратувались. Місце катастрофи є віддалене на яких 200 миль від Ґібральтару. Знову з воєнних комунікатів видно, що недалеко цього місця німецькі літаки бомбардували британський конвой. В Лізбоні є того переконання, що на границі Еспанії й Портуґалії мусіла бути зведена повітряна боротьба між німецькими і якимись іншими летунами, а наслідком цього є знайдені жертви.

ПІДПИРАЙТЕ СВОЇХ БИЗНЕСМЕНІВ

ТАРЗАН, ч. 331. Знак для клопоту.



Тарзан був переконаний, що овинена шматами якась фігура, це Том і його дикуни пробують десь заховати. Він побіг за ними.

В хвилині, як дикуни, разом з завиненим предметом, вбігли до хати Краґи, той звелів їм поховатись по углах.

А тепер він повернувся до свого помічника і приказуючим голосом звелів: „Готовсь, бо зачинаємо роботу"

Хвилину пізніше Тарзан також вбіг до середини кімнати. „Тепер", закричав ворожбит, до тих, що були внутрі кімнати.

ПРОТОКОЛ З XX. КОНВЕНЦІЇ УКРАЇНСЬКОГО НАРОДНОГО СОЮЗУ, що відбулась у Harrisburg, Pa., в днях 12-17 травня (May) 1941 р.

І коли перший період був позначений шуканням ріжних доріг і блуканням у непевності, що принесе завтра, а знов другий період двома великими й основними реорганізаційними реформами з 1914 і 1932 року, щоб знайти одну, певну і правильну обезпеченеву дорогу, то третій період, ставувши вже твердою і певною ногою на цю знайдену дорогу, зазначив себе свобідним розвоєм, вільним від всяких внутрішніх потрясень, перемін та обмежень.

Як успішним був цей розвій, як успішними були ці перші початкові чотири роки з третього періоду, то це викажуть звіти, які тут подаю.

Загальний рух повнолітніх членів за час від 1-го січня 1937 року до 31-го грудня 1940 року.

З початком січня 1937 р. було всіх повнолітніх членів 21,919

	Принято нових	Принято наново	Принято з перес. лист.	Принято з інших кляс	Принято зі старого до нового роду обезпеч.	
В 1937 році	2,003	1,045	244	89	51	
В 1938 році	2,998	1,293	240	126	32	
В 1939 році	3,337	1,037	510	133	6	
В 1940 році	3,259	1,039	425	167	14	
Загальний рух у приходах	11,597	4,414	1,419	515	103	18,048
					Разом	39,967

	Суспендовано	Відійшли з перес. лист.	Відійшли до інших кляс	Відійшли до нового роду обезпеч.	Відійшли з готівкою	Перейшли на безплат. продовж.	Перейшли на виплач. обезпеч.	Померли	
В 1937 р.	1,853	252	89	51	101	12	10	206	
В 1938 р.	2,245	251	126	32	116	20	5	228	
В 1939 р.	1,991	508	132	6	130	21	5	212	
В 1940 р.	1,894	435	168	14	147	19	2	255	
Загальний рух у розходах	7,983	1,446	515	103	494	72	22	901	11,536

З кінцем грудня 1940 р. було всіх повнолітніх членів 28,431

Щоб організація, того роду як У. Н. Союз, могла розвиватись як слід, то вона вимагає не тільки приросту в нових членах, але також збереження старого бизнесу, це є, придержання в організації тих членів, що вже є обезпечені. Тому для розвитку нашої організації є важним не тільки те число нових членів, яке ми зорганізували впродовж останніх чотирох років, але таксамо є важним і те число членів, яке було суспендоване в тому самому часі. Бо одно число є тісно звязане з другим. Бо хоча ми зорганізувалиб навіть високе число нових членів, то це число не поможе багато загальному зростові організації, коли в тому самому часі число суспендованих членів буде велике. Тому приглядаючись рухові членів у повищій табелі, нам треба звернути увагу головно на ті два числа, а саме, на число нових членів, та на число членів суспендованих. Ці два числа дадуть нам відповідь на те, як ми працювали над приєднуванням нових членів, а як виглядала наша праця над збереженням старого бизнесу.

Повищий рух у членах виказує, що за чотири роки принято 11,597 повнолітніх членів. Та це число не представляє властивого числа дійсно нових членів, бо в ньому є зачислені також такі члени, які перейшли з Молодечого Департаменту до старших, а таких членів було 2,960. Тимсамим лишається 8,637 членів, які впродовж тих чотирох років були зорганізовані як нові члени.

Знов табеля в розходах виказує, що за чотири роки було суспендовано всіх членів 7,983. А беручи під увагу, що з того числа було принятих наново 4,414, то покажеться, що було 3,569 таких членів, які були суспендовані, а не приняті наново. І це число суспендованих, а не принятих наново членів причинилось головно до того, що хоча впродовж чотирох років прибуло 11,597 нових членів, то одначе загальний приріст у повнолітніх членах виносив тільки 6,512, коли взяти під увагу, що з кінцем 1936 року було 21,919, а з кінцем 1940 року те число виносило 28,431. Очевидно, на зменшення приросту загального числа членів вплинуло також і те, що за чотири роки померло 901 членів, а 588 відійшли з готівкою, з виплаченим обезпеченням та на безплатне продовження, одначе того роду убуток у членах треба вважати зовсім природним. Неприродним і неоправданим явищем є тільки те, що в чотирох роках ми мали 3,569 суспендованих а не принятих наново членів. Бо таке число є вже зовсім зависоке. Воно виказує, що тільки 55 відсотків зо суспендованих членів були приняті наново, а 45 відсотків були страчені для організації. Ці суспендовані, а не приняті наново члени, були такі: 668 членів лишили організацію, коли тільки вийшов їх безплатний рік по переході з Молодечого Департаменту до старших, 2,184 членів не мали ще ніякої резерви на своїх грамотах у часі суспензи, бо були це члени зорганізовані в останніх роках, і по короткім часі членства оставили організацію, або знов були це члени, що вибрали всю резерву на свої грамоти, а опісля були суспендовані, а вкінці було 717 таких членів, що мають іще резерву на своїх грамотах.

З наведених тут порівнань бачимо, що ми моглиб виказати далеко кращий організаційний успіх, якби не те, що одна ділянка організаційної праці не дописувала. Ділянка, що не дописувала, це праця над придержанням членів в організації. Ми осягнули значний успіх в приєднуванні нових членів, та з другої сторони ми занедбали працю над збереженням старого бизнесу. У цій ділянці праці є тепер іще багато місця на поліпшення. Вона вимагає від нас, щоб ми в будуччині присвятили їй більше нашого часу, уваги та старань, а тоді наш організаційний успіх буде повний.

Як відрадний факт треба тут піднести, що з нових членів, принятих в останніх чотирох роках, з кінцем 1940 року було 6,481 таких правосильних членів, що були роджені в Америці.

Загальне число повнолітніх членів відповідно до кляс обезпечення.

З кінцем 1940 року було членів у старім роді роді обезпечення	353
В обезпеченні, платнім по смерти, з вкладками до 70 року життя	841
В обезпеченні, платнім по смерти, з вкладками впродовж 20 років	4,410
В обезпеченні, платнім за життя, з вкладками впродовж 20 років	2,336
В новім обезпеченні на ціле життя для нових членів	6,666
В новім обезпеченні на ціле життя для старих членів	13,825
Разом	28,431

МОЛОДЕЧИЙ ДЕПАРТАМЕНТ.

Загальний рух дітей за час від 1-го січня 1937 до 31-го грудня 1940 року.

З початком січня 1937 року було дітей 8,416

	Принято нових	Принято наново	Принято з переступ. листами	Принято з інших кляс	
В 1937 році	811	299	62	24	
В 1938 році	1,494	311	94	25	
В 1939 році	1,963	231	184	29	
В 1940 році	2,305	286	208	45	
Загальний рух у приходах	6,573	1,127	548	123	8,371
				Разом	16,787

	Суспендовано	Відійшли з перес. лист.	Відійшли до інших кляс	Відійшли до повнолітніх членів	Перейшли на безплат. продовж.	Відійшли з готівкою	Перейшли на виплач. обезпеч.	Померли	
В 1937 р.	686	67	24	730	7	45	1	13	
В 1938 р.	783	107	22	715	12	48	4	12	
В 1939 р.	703	193	26	773	8	50	4	13	
В 1940 р.	941	209	44	742	5	49	2	13	
Загальний рух у розходах	3,113	576	116	2,960	32	192	11	51	7,051

З кінцем грудня 1940 року було всіх дітей 9,736

Діти були обезпечені в таких клясах:

У клясі I. Молодечого Департаменту було дітей	6,109
„ II. „ „ „ „	1,737
„ III. „ „ „ „	1,890
Разом	9,736

Повища табеля виказує, що з кінцем 1940 року було всіх дітей 9,736, а що з початком 1937 року було дітей 8,416, то загальне число дітей зросло на 1,320. З цеї табелі довідуємось також, що 2,960 дітей були переписані до старших членів. Отже те число переписаних дітей до старших членів, а також те число дітей, що були суспендовані, причинилось до того, що приріст у загальному числі дітей був незначний. Бо хоча в чотирох роках зорганізовано 6,573 дітей, то одначе загальне число збільшилось тільки на 1,320. Бо як при повнолітніх членах, так і при дітях можна зробити ту саму завваґу, а саме, що число тих дітей, що були суспендовані, а не приняті наново, було зависоке. Є хіба та ріжниця, що число таких дітей було ще вище, як при повнолітніх членах. Бо зо суспендованих дітей в числі 3,113, принято наново тільки 1,127. Це значить, що тільки коло 40 відсотків було принятих наново, а 60 відсотків були страчені для організації.

Загальне число повнолітніх членів і дітей.

З початком 1937 року було всіх повнолітніх членів і дітей	30,335
З кінцем 1937 року було всіх повнолітніх членів і дітей	30,816
З кінцем 1938 року було всіх повнолітніх членів і дітей	32,703
З кінцем 1939 року було всіх повнолітніх членів і дітей	35,358
З кінцем 1940 року було всіх повнолітніх членів і дітей	38,167

Отже загальний рух членів за останні чотири роки виказує приріст на 7,832 старших членів і дітей, коли брати під увагу, що з кінцем 1936 року було всіх членів 30,335, а з кінцем 1940 року 38,167. Зріст загального числа членів на 7,832 не є таким великим, як ми бажалиб його мати, та всеж таки цей зріст треба назвати значним. Бо збільшення членства з 30,335 на 38,167 членів означає, що У. Н. Союз зріс за чотири роки на повних 25 відсотків, а це вже значний успіх. Цей успіх є тим більший, коли порівняти його з вислідом праці в попередніх роках. Бо коли переглянути конвенційні звіти за 47 років існування У. Н. Союзу, то покажеться, що тільки один конвенційний звіт за роки від 1921 до 1925 виказував такий зріст членства, який можна порівнати зо зростом за останні чотири роки. Усі інші конвенційні звіти виказували або менший приріст, або навіть значну втрату в членах, як це було, наприклад, в роках від 1928 до 1933, а опісля від 1933 до кінця 1936 року.

Коли ми збільшили У. Н. Союз на 7,832 членів, то цей успіх треба приписати таким фактам.

Останні чотири роки зазначились надзвичайно оживленою Союзовою активністю. Ця активність була поширена на зовсім нові ділянки праці, такі ділянки, яких не ведено в давніших роках. Для координації Союзової активности на ріжних ділянках потворено по більших і менших центрах Округині Союзові Комітети, які були тою рушійною силою, що впроваджувала в рух та додавала розгону Союзовій праці по дотичних округах. Бо ціль тих Окружних Союзових Комітетів була, провадити спільно й обєднано Союзову і громадську працю, піддержувати серед членів заінтересування У. Н. Союзом, ширити ідею У. Н. Союзу серед нечленів, піддержувати й ширити ту ідею влаштовуванням організаційних зборів, Союзових здвигів, Союзових ювилейних свят, здвигів молоді, та творенням спортових дружин з молоді. Це все були нові ділянки праці. Вони будили більше зацікавлення У. Н. Союзом серед загалу, підготовлюючи тим поле для Союзової праці, та улекшуючи працю над приєднуванням нових членів. Зокрема спортова акція причинилась до того, що молодь почала живіше інтересуватись У. Н. Союзом. Шукаючи за новинками зо Союзового спортового руху, вона почала читати пильніше й уважніше „Юкрейнієн Віклі", а з цього часопису, в якому, як відомо, була вдержувана впродовж останніх чотирох років постійна рубрика під наголовком „Молодь і У. Н. Союз", молодь мала нагоду пізнати ріжницю між У. Н. Союзом, а асекураційними компаніями, пізнати ріжницю та довідатись про ті всі привілеї, які їй може дати тільки така організація як У. Н. Союз. А пізнавши ці привілеї, вона почала горнутись в ряди У. Н. Союзу більше й численніше, як це було колинебудь передтим. Бо коли на 7,832 нових членів, на які ми збільшили У. Н. Союз, є вже 60% членів з молодого тут родженого покоління, то це доказ, що є вже певна частина такої молоді, яка розуміє, чим є для неї У. Н. Союз.

Коли ми осягнули значний успіх у тих чотирох роках, то до того успіху причинились також у великій мірі тих кілька організаторів, яких має тепер наша організація. Ці організатори сповнили вповні те завдання і ці обовязки, які вони взяли на себе, беручись до цеї організаторської праці. Праця організатора, як нам усім відомо, не є легка. Щоб виказати успіх у тій праці, то вона вимагає не тільки докладного знання обезпеченевого бизнесу, але також великої витривалости, охоти до праці, послідовности в тій праці, та віри у високе післанництво цього заняття. Шкода тільки, що тих організаторів так мало. Бо хоч ми робили ріжні спроби, та всякі можливі старання, щоб дістати більше число організаторів, то досі ці заходи не принесли успіху.

До збільшення загального числа членів причинився також і цей факт, що в останніх роках ми повели організаційну акцію не тільки в Злучених Державах, але також у Канаді. Ця акція вже принесла певний успіх, бо між 38,167 членами, є вже 783 канадійських українців. Коли зважити, що це початки праці на канадійському терені, та що саме в тих початках обставини так склались, що Канада знаходиться вже майже два роки у воєнному стані, то зорганізування 783 членів в такому часі треба вважати успіхом. Організаційна акція була ведена покищо тільки на сході Канади, а саме в провінціях Онтеріо, та дещо в Квібек. Одначе в тому самому часі ми підготовляли також поле для поширення цеї акції на інші провінції. І можна надіятись, що ця акція буде поширена. Бо ці 783 членів, які вже є зорганізовані в Канаді, і які представляють собою самий кращий і свідомий елемент, творять саме ці закладові кадри, з яких будуть виростати нові Союзові відділи, нова Союзова сила в Канаді.

Треба ще тут згадати, що до збільшення членства причинилось дещо ще одна обставина, а саме, злука Згоди Олифантських Братств з У. Н. Союзом, яка наступила 30-го вересня 1938 року, і яка дала У. Н. Союзові коло 500 членів.

Не можна також поминути того факту, що до цього успіху, який ми осягнули в минулих чотирох роках, причинились чимало своєю працею і трудом головні і відділові урядники та активні члени. Причинились головно ті урядники й члени, ті Союзові ветерани, які завжди були й є в першому ряді працівників, які як у минулому так і тепер працювали й працюють завжди й постійно для своєї організації, У. Н. Союзу. І всім тим урядникам і членам, тим щирим Союзовим працівникам, належиться від нас усіх дійсне признання та глибока подяка.

Вкінці треба ще піднести, що, щоб організація могла як слід розвиватись, то для цього розвитку мусить бути створене відповідне підложе. А таке підложе було створене в нашій організації. Співпраця і тісна кооперація між урядниками, між членами, між поодинокими відділами, між відділами а головною канцелярією, творили саме те підложе, на якому У. Н. Союз міг зростати й розвиватись без перешкод.

Як я вже подав повище, то загальне число всіх членів і дітей з кінцем 1940 року виносило 38,167. Це є число тих членів, які платили свої вкладки, і яких ми називаємо повноправними членами. Та крім повноправних членів, У. Н. Союз має іще 935 таких членів, що є на безплатному продовженні, або мають виплачені грамоти. Додавши 935 до 38,167, дістанемо загальне число всіх членів 39,102. Це є те число членів, яке обнимає нижче наведена тут табеля, яка виказує, скільки було членів у поодиноких віках, та на яку суму вони були обезпечені. Цієї табелі вживається також при обчислюванні оцінки грамот.

Загальне число повнолітніх членів і дітей,

це є, всіх активних членів і таких, що є на безплатному продовженні, або на виплаченому обезпеченні, їх вік з кінцем 1940 року та сума, на яку вони були обезпечені.

Вік	Число членів	Сума обезпечення	Вік	Число членів	Сума обезпечення
1	167	4,860.00	44	1,014	781,209.00
2	249	15,150.00	45	1,230	941,895.00
3	228	22,300.00	46	1,137	894,313.00
4	272	33,900.00	47	1,166	915,039.00
5	291	45,820.00	48	1,057	823,597.00
6	373	75,960.00	49	968	764,755.00
7	310	90,200.00	50	1,005	792,570.00
8	367	110,950.00	51	930	742,818.00
9	435	131,590.00	52	1,024	825,295.00
10	427	142,300.00	53	807	643,367.00
11	522	207,260.00	54	697	550,812.00
12	616	250,574.00	55	650	511,569.00
13	716	294,369.00	56	532	428,840.00
14	862	364,405.00	57	441	357,002.00
15	969	418,656.00	58	380	299,323.00
16	1,048	471,486.00	59	337	272,888.00
17	1,149	592,048.00	60	262	204,375.00
18	1,315	777,621.00	61	227	167,223.00
19	1,118	737,227.00	62	168	128,529.00
20	1,153	805,166.00	63	142	109,424.00
21	1,207	822,553.00	64	129	94,073.00
22	1,260	897,315.00	65	101	77,805.00
23	1,026	743,909.00	66	84	63,345.00
24	918	670,943.00	67	68	51,606.00
25	837	651,915.00	68	53	43,349.00
26	661	515,177.00	69	43	35,251.00
27	485	370,030.00	70	26	21,923.00
28	455	367,267.00	71	27	20,679.00
29	324	265,219.00	72	18	16,825.00
30	323	249,599.00	73	9	8,000.00
31	263	210,507.00	74	10	9,500.00
32	235	189,776.00	75	9	8,249.00
33	218	171,750.00	76	3	2,500.00
34	197	155,342.00	77	4	3,500.00
35	204	164,607.00	78	4	4,000.00
36	210	156,825.00	79	—	—
37	226	173,038.00	80	2	1,623.00
38	204	152,874.00	81	3	2,500.00
39	243	189,966.00	82	2	1,100.00
40	316	242,247.00	83	1	1,000.00
41	444	337,702.00			
42	632	476,966.00			
43	857	657,115.00		39,102	$26,046,155.00

З повищої табелі ми можемо обчислити, що у віці від 1-го до 15-го року життя було членів 6,804. Знов у віці від 16-го до 35-го року життя було 14,396. З того виходить, що дорослих молодих членів було в Союзі 14,396. У середнім віці, це є від 36-го до 50-го року життя було 10,709, а повище 50 років було в Союзі 7,193 члени.

Загальний вік усіх членів разом виносив 33 роки. Загальний вік старших членів був 41, а дітей 13.

Усі члени були обезпечені на загальну суму $26,046,155.00.

Загальне число членів по стейтах.

СТЕЙТ	З кінцем грудня 1936 разом старших і дітей	Повнолітні члени	Діти	З кінцем грудня 1940 разом	
Connecticut	1,035	1,120	408	1,528	+ 493
Delaware	247	213	67	280	+ 33
Illinois	1,841	1,945	659	2,604	+ 763
Indiana	99	127	49	176	+ 77
Kansas	58	43	16	59	+ 1
Massachusetts	395	488	268	756	+ 361
Maryland	299	234	73	307	+ 8
Michigan	1,126	1,417	388	1,805	+ 679
Minnesota	252	224	59	284	+ 31
Missouri	283	255	68	323	+ 40
New Hampshire	55	65	23	88	+ 33
New Jersey	4,659	4,017	1,059	5,076	+ 417
New York	5,882	5,648	1,797	7,446	+1,563
Ohio	2,694	2,388	818	3,206	+ 512
Ontario	11	355	351	706	+ 695
Oregon	70	11	2	13	+ 3
Pennsylvania	10,455	9,039	3,431	12,470	+2,015
Quebec	—	37	40	77	+ 77
Rhode Island	637	576	95	671	+ 34
West Virginia	189	136	46	182	— 7
Wisconsin	89	82	15	97	+ 8
Wyoming	19	11	4	15	— 4
Total	30,335	28,431	9,736	38,167	+7,832

Рух щодо числа відділів.

Маючи на увазі, що рух щодо числа відділів за 1937, 1938 і 1939-тий рік був уже проголошений в річних звітах, то понижче є поданий насамперед рух відділів за 1940-вий рік, а опісля загальний рух за чотири роки.

Упродовж 1940 року зорганізовано такі відділи: 261 у Віліямставн, Н. Дж.; 391 в Клівленд, О.; 419 в Нюберг, Н. Й.; 427 в Ст. Кетеринс, Онт., Канада; 439 в Судбурі, Онт., Канада; 443 в Рувен, Квібек, Канада; 454 в Монтріол, Квібек, Канада; 454 в Блекстон, Масс.; 455 в Ню Йорк, Н. Й.; 456 в Тімінс, Онт., Канада; 457 в Мілвіл, Н. Дж.; 458 в Гемілтон, Онт., Канада; 459 в Гілсайд, Н. Дж.; 460 в Лондон, Онт., Канада; 461 в Кровленд, Онт., Канада; 462 в Торолд, Онт., Канада; 463 в Ст. Луіс, Мо.; 464 в Ошава, Онт., Канада; 465 в Барто, Па.; 466 в Брентфорд, Онт., Канада; 467 в Мексгем, Па.; 468 в Наяґара ан де Лейк, Онт., Канада; 469 в Торонто, Онт., Канада; 470 в Вел Дор, Квібек, Канада; 471 в Стейплетон, Н. Й.; 472 в Ром, Н. Й.; 473 в Монтріол, Квібек, Канада.

Упродовж року суспендовано від. 454 в Монтріол, Квібек, а розвязано відділи: 261 в Майнерсвіл, Па.; 17 в Ст. Луіс, Мо.; 433 в Реймі, Па.

В 1940 році перевели злуку такі відділи: 427 злучився з від. 7; 450 з від. 9; 419 з від. 96; 443 з від. 206; 391 з від. 237.

З початком 1940 року було всіх відділів 452. Упродовж року зорганізовано 27 відділів, 10 відділів злучились і створили 5 відділів, один відділ суспендовано, а три розвязано, так, що з кінцем 1940 року було всіх відділів в У. Н. Союзі 470.

Рух щодо числа відділів від 1-го січня 1937 до 31-го грудня 1940 року.

З початком січня 1937 року було всіх відділів в У. Н. Союзі 385. Упродовж тих чотирох років були такі зміни в рухові відділів: Зорганізовано нових відділів 108, принято наново один відділ, суспендовано три відділи, а девять розвязано. Знов 24 відділи злучились, створивши 12 відділів. Отже маючи на увазі згадані тут зміни, з кінцем 1940 року було всіх відділів в У. Н. Союзі 470. Тимсамим число відділів збільшилось за чотири роки на 85 відділів.

Між новими зорганізованими відділами було 44 відділів молоді, а решта, це мішані відділи. Між новими відділами є 18 відділів, що були зорганізовані в Канаді, а також 11 відділів бувшої Згоди Братств. Маючи на увазі, що в попередніх роках, це є, перед минулою конвенцією, створено вже було також кілька відділів молоді, то під теперішну пору є разом усіх відділів молоді 60. Ідучи назустріч тут родженій молоді, яка виявляла мати свої окремі відділи, ми завжди ставились до таких побажань молоді прихильно, бо вважали, що в такий спосіб молодь дістане кращу нагоду і можність організувати себе, управляти сама собою, та творити своє власне організоване життя. Та треба ствердити, що тільки незначна частина молоді користає з цеї нагоди. Бо на тих 60 відділів молоді, тільки кілька відділів проявляють активність та зростають в силу. Усі інші відділи малі і в застої. Бо, наприклад, з цих 60 відділів тільки 22 відділи мають по 25 або більше членів, а знов 38 відділів мають менше як по 25 членів. Пересічне число членів по тих відділах є 12. Причина такого стану, це брак на місцях відповідних молодечих сил, які малиб охоту та амбіцію брати активну участь в організаційному житті.

Понижче є подана табеля, яка обнимає повний рух членів кожного відділу зокрема впродовж останніх чотирох років. Ця табеля має на цілі виказати не тільки зріст або убуток членів в кожному поодинокому відділі, але також подати, в який спосіб дотичний відділ зростав, або знова тратив членів. Бо відділ може зростати в троякий спосіб: приєднуванням нових членів, злукою іншого відділу чи відділів, або знова такими членами, що прийшли до відділу з перестунними листами. Таксамо відділ може тратити членів з ріжних причин, як наприклад: смерть членів, виплата готівки, видавання перестунних листів та суспенза. Тому, маючи в наступній табелі вірний образ і перегляд праці кожного відділу, ми можемо пізнати добре, котрі відділи виказували працю, та як ця їх праця представлялась. Бо коли, наприклад, якийсь відділ зріс при помочі злуки, або перестунних листів, то успіхів праці такого відділу не можна ставити на рівні з вислідом праці іншого відділу, що збільшався тільки завдяки приєднуванні нових членів. Бо тільки збільшення членства відділу справжніми новими членами представляє властиву працю та дійсні організаційні успіхи.

Рух повнолітніх членів і дітей за 1937, 1938, 1939 і 1940-вий рік у кожному відділі зокрема й число членів, яке кожний відділ мав з кінцем 1936 і з кінцем 1940 року.

Відділ	МІСЦЕВІСТЬ	З кінцем грудня 1936 р.	Нові члени	Прийняті наново	Прийняті в переступними листами	Прийняті зі старого до нового року	Прийняті з інших кляс	Суспендовані	Відійшли в переступних листами	Відійшли до нового року	Відійшли до інших кляс	Відійшли до старших членів У.Н.С.	Померли	Відійшли зі зворотом в готівці	Перейшли на виплачене обезпеч.	Перейшли на безплатне продовж.	З кінцем грудня 1940 р.	РІЖНИЦЯ
1	Shamokin, Pa.	201	40	278	10	—	3	296	22	—	3	18	14	2	—	—	177	—24
2	Mt. Carmel, Pa.	157	22	13	8	4	—	41	12	4	—	11	9	5	—	3	119	—38
3	Elizabeth, N. J.	76	30	2	3	—	—	10	1	—	—	12	2	—	—	1	85	+9
4	Jersey City, N. J.	42	2	—	—	—	—	—	—	—	—	1	2	1	—	—	40	—2
5	Astoria N. Y.	133	77	8	2	—	—	14	1	—	—	17	1	1	—	—	186	+53
6	Hastings on Hudson, N. Y.	23	6	24	—	—	1	22	—	—	1	4	—	1	—	5	21	—2
7	McAdoo, Pa.	164	101	43	30	1	7	72	3	1	7	24	4	7	—	3	225	+61
8	Yonkers, N. Y.	168	29	16	—	2	4	36	7	2	4	15	7	1	—	—	147	—21
9	St. Clair, Pa.	133	57	109	18	—	1	121	8	—	1	28	3	1	—	—	156	+23
10	Ansonia, Conn.	86	7	83	—	—	—	91	4	—	—	—	9	—	—	—	72	—14
11	Johnstown, Pa.	94	51	33	16	—	—	75	8	—	—	11	2	—	—	—	98	+4
12	Yonkers, N. Y.	53	4	3	—	—	—	1	—	—	—	3	6	3	—	1	46	—7
13	Watervliet, N. Y.	61	4	—	1	—	—	2	—	—	—	—	3	2	—	—	59	—2
14	Newark, N. J.	14	8	9	11	—	1	17	3	—	1	—	—	1	—	—	21	+7
16	Spring Valley, N. Y.	53	9	1	—	—	3	2	—	—	3	4	2	3	—	—	52	—1
18	Seymour, Conn.	73	17	—	—	—	—	9	4	—	—	10	4	3	—	—	60	—13
19	Homer, Pa.	6	2	1	—	—	—	1	1	—	—	—	—	—	—	—	7	+1
20	Hamtramck, Mich.	138	94	83	22	1	—	116	7	1	—	17	5	3	—	—	189	+51
21	Binghamton, N. Y.	98	23	3	5	—	1	6	3	—	1	12	2	3	—	—	103	+5
22	Chicago, Ill.	33	142	44	10	—	3	89	5	—	3	5	—	—	—	—	130	+97
23	Derby, Conn.	25	21	—	2	—	1	6	—	—	1	1	—	—	—	—	41	+16
24	Rankin, Pa.	94	25	6	2	—	—	23	2	—	—	19	—	3	—	—	80	—14
25	Jersey City, N. J.	49	24	50	10	—	—	61	9	—	—	—	5	3	—	—	55	+6
26	Tams, W. Va.	24	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	1	5	—	—	17	—7
27	Newark, N. J.	35	4	—	—	—	—	1	5	—	—	1	3	—	—	—	29	—6
28	Mahanoy Plane, Pa.	106	34	41	—	11	8	47	—	11	8	14	8	2	—	—	110	+4
29	Nanticoke, Pa.	104	72	3	1	—	2	27	5	—	2	14	7	3	—	—	124	+20
30	Breslau, Pa.	67	23	1	3	—	—	8	—	—	—	7	6	—	—	—	73	+6
31	St. Clair, Pa.	101	30	140	6	—	—	142	2	—	—	18	4	—	—	—	111	+10
32	Forbes Road, Pa.	17	3	—	—	—	—	2	—	—	—	—	2	—	—	—	16	—1
33	Chicago, Ill.	111	68	—	1	—	4	8	2	—	4	32	1	1	—	—	136	+25
34	Ambridge, Pa.	15	31	3	8	—	1	10	4	—	1	1	—	3	—	—	39	+24
35	Philadelphia, Pa.	21	2	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	22	+1
36	Rochester, N. Y.	107	23	2	3	—	—	6	4	—	—	—	—	1	—	—	124	+17
37	Elizabeth, N. J.	74	7	6	4	—	6	8	2	—	6	—	1	—	—	—	80	+6
38	Auburn, N. Y.	110	30	—	6	—	1	7	1	—	1	—	5	—	—	—	133	+23
39	Syracuse, N. Y.	93	53	89	161	1	2	98	2	1	2	12	6	6	—	—	272	+179
40	Erie, Pa.	20	14	5	—	—	—	13	—	—	—	4	—	—	—	—	22	+2
41	Jeannette, Pa.	13	1	21	—	—	—	21	—	—	—	—	2	—	—	—	12	—1
42	Passaic, N. J.	110	33	18	3	—	1	23	1	—	1	11	4	2	—	—	123	+13
43	Simpson, Pa.	41	40	77	—	—	—	106	9	—	—	2	1	1	—	—	39	—2
44	Northampton, Pa.	112	23	3	—	—	—	21	8	—	—	13	—	1	—	2	93	—9
45	Philadelphia, Pa.	179	58	3	4	—	4	10	1	—	4	21	4	6	—	—	202	+23
46	New York, N. Y.	18	—	1	—	—	—	5	1	—	—	—	—	—	—	—	13	—5
47	Bethlehem, Pa.	35	18	3	1	—	1	8	6	—	1	—	—	—	—	—	43	+8
48	Plains, Pa.	32	50	17	1	—	2	34	4	—	2	4	—	5	—	—	53	+21
49	Toronto, Ont., Can.	11	9	—	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	1	—	17	+6
50	Lorain, Ohio	144	29	19	2	—	5	34	16	—	5	16	7	2	—	—	119	—25
51	Yatesboro, Pa.	30	3	3	—	—	—	9	—	—	—	1	1	—	—	—	25	—5
52	Holyoke, Mass.	73	23	1	1	—	—	15	10	—	—	2	—	3	—	1	67	—6
53	Pittsburgh, Pa.	56	40	14	2	—	1	21	7	—	1	11	—	—	—	—	73	+17
54	Wallingford, Conn.	22	35	3	—	—	3	11	1	—	3	—	1	1	—	1	45	+23
55	Curtis Bay, Md.	40	24	—	—	—	1	5	—	—	1	8	—	—	1	—	50	+10
56	Wheeling, W. Va.	125	17	11	—	—	9	27	2	—	9	10	2	1	—	1	110	—15
57	Cohoes, N. Y.	100	65	1	2	4	—	5	7	4	—	6	3	2	—	—	145	+45
58	Utica, N. Y.	126	33	13	1	—	6	30	—	—	6	14	6	5	—	—	118	—8
59	Bridgeport, Conn.	123	47	7	1	—	—	25	3	—	—	13	2	2	—	—	133	+10
60	Lundys Lane, Pa.	27	4	—	—	—	—	3	—	—	—	2	—	1	—	—	25	—2
61	Latrobe, Pa.	16	56	35	2	—	—	46	—	—	—	4	1	—	—	—	58	+42
62	W. Philadelphia, Pa.	96	14	41	4	—	3	60	11	—	3	11	—	3	—	—	70	—26
63	Ford City, Pa.	199	157	3	25	—	8	20	6	—	8	25	10	3	3	—	317	+118
64	Paterson, N. J.	92	63	8	1	—	1	16	2	—	1	18	5	1	—	—	122	+30
65	Elizabeth, N. J.	166	31	2	2	—	5	20	2	—	5	17	11	8	—	—	143	—23
66	New York, N. Y.	57	13	10	1	—	1	14	1	—	1	5	3	1	—	—	57	
67	Ansonia, Conn.	114	23	2	2	—	—	10	—	—	—	11	3	—	—	—	117	+3
68	E. Chicago, Ind.	17	3	—	—	—	—	5	—	—	—	3	—	—	—	—	12	—5
69	New York, N. Y.	79	27	5	4	2	2	15	—	2	2	5	3	2	—	—	90	+11
70	Jersey City, N. J.	159	36	5	—	—	—	15	3	—	—	11	9	2	—	1	159	
71	Rossford, Ohio	10	46	3	1	—	4	7	—	—	4	4	—	—	—	—	49	+39
72	Titusville, Pa.	62	9	5	—	—	—	16	—	—	—	6	3	—	—	—	51	—11
73	Providence, R. I.	59	14	6	—	—	—	8	1	—	—	3	4	2	—	2	59	
74	New Castle, Pa.	17	60	88	—	—	1	104	—	—	1	2	—	—	—	—	59	+42
75	Detroit, Mich.	82	36	12	16	—	—	18	6	—	—	6	1	2	—	—	113	+31
76	Newark, N. J.	217	74	11	13	—	3	60	9	—	3	24	5	10	—	1	206	—11
77	Yorkville, Ohio	57	15	19	—	—	—	22	—	—	—	5	3	1	1	—	59	+2
78	Minersville, Pa.	76	19	233	1	—	—	258	6	—	—	4	3	2	—	—	56	—20
79	[illegible], N. Y.	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	1	[illegible]	[illegible]	1	—	2	—	—	11	—4
80	Calumet City, Ill.	38	17	9	—	—	—	18	—	—	—	3	1	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	+[illegible]
81	Curtis Bay, Md.	88	11	2	—	—	—	4	1	—	—	10	2	2	1	—	81	—7
82	New Alexandria, Pa.	57	10	30	—	—	—	42	3	—	—	8	1	—	—	—	43	—14
83	Philadelphia, Pa.	144	33	23	1	1	—	38	5	1	—	15	4	4	—	—	135	—9
84	Southport, Conn.	40	44	9	1	—	3	11	1	—	3	2	2	1	—	—	77	+37
85	Hazelton, Pa.	137	79	51	1	—	1	67	15	—	1	23	3	2	—	—	158	+21
86	Olyphant, Pa.	131	50	18	1	—	6	28	9	—	6	9	6	8	—	1	139	+8
87	Lancaster, N. Y.	133	27	4	—	—	1	12	11	—	1	14	4	4	—	—	119	—14
88	Port Jervis, N. Y.	22	5	20	—	1	—	33	—	1	—	1	2	—	—	—	11	—11
89	Etna, Pa.	28	11	—	—	—	—	3	—	—	—	8	—	—	—	—	28	
90	Centralia, Pa.	199	47	29	10	1	1	58	17	1	1	15	9	1	—	—	185	—14
91	McKees Rocks, Pa.	253	40	9	32	—	1	27	—	—	1	31	9	10	—	2	255	+2
92	Portland, Ore.	12	4	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	15	+3
93	Central Falls, R. I.	34	3	2	—	—	—	1	3	—	—	—	2	2	—	1	30	—4
94	Hamtramck, Mich.	205	231	12	28	—	5	54	7	—	5	24	5	7	—	—	379	+174
95	Bath, Pa.	45	9	26	—	—	—	32	2	—	—	6	1	6	—	—	33	—12
96	Pittsburgh, Pa.	119	47	113	61	—	—	128	10	—	—	17	7	—	—	1	177	+58
97	Passaic, N. J.	119	20	6	—	—	—	8	1	—	—	10	3	6	—	—	117	—2
98	Shenandoah, Pa.	72	38	9	12	—	—	23	5	—	—	7	6	2	1	—	87	+15
99	Wilkes-Barre, Pa.	149	32	13	—	—	—	34	11	—	—	16	7	2	2	—	122	—27
100	Gary, Ind.	62	23	3	1	—	—	3	13	—	—	4	1	1	—	—	67	+5
101	Export, Pa.	24	—	2	—	—	—	2	3	—	—	—	—	—	—	—	21	—3
102	Cleveland, Ohio	357	135	38	12	—	3	81	6	—	3	39	11	5	—	1	399	+42
103	Milwaukee, Wis.	69	19	—	2	—	1	—	2	—	1	9	2	4	—	1	73	+4
104	Perth Amboy, N. J.	162	33	4	7	—	2	27	4	—	2	21	9	2	—	1	142	—20
105	Philadelphia, Pa.	141	38	4	4	—	1	32	21	—	1	13	3	2	—	—	116	—25
106	Chicago, Ill.	157	67	25	4	1	6	34	4	1	6	22	9	5	2	1	176	+19
107	Hammond, Ind.	22	20	1	2	—	—	5	—	—	—	2	2	1	—	—	35	+13
108	Lakewood, Ohio	69	10	8	9	3	—	12	2	3	—	10	2	2	—	—	68	—1
109	Bentleyville, Pa.	109	17	9	—	—	2	26	6	—	2	10	2	1	—	—	92	—17
110	Vandergrift, Pa.	7	12	7	6	—	—	9	7	—	—	—	—	1	1	2	12	+5
111	Joliet, Ill.	17	2	—	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	17	
112	Cleveland, Ohio	211	45	4	5	—	2	33	8	—	2	8	5	2	—	1	208	—3
113	Derry, Pa.	48	27	8	—	—	—	19	6	—	—	3	—	1	—	—	54	+6
114	Taylor, Pa.	44	6	1	1	—	—	9	—	—	—	6	1	3	—	—	33	—11
115	Canton, Ohio	17	5	15	—	—	—	21	—	—	—	—	1	—	—	—	15	—2
116	Trenton, N. J.	49	19	3	—	—	1	6	—	—	1	8	2	1	—	—	54	+5
117	New York, N. Y.	52	7	4	—	—	—	3	1	—	—	2	4	—	—	1	52	
118	Pittsburgh, Pa.	35	13	1	1	—	1	4	—	—	1	1	3	—	—	—	42	+7
119	Campbell, Ohio	17	5	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	23	+5
120	Alliquippa, Pa.	131	36	27	—	—	3	42	1	—	3	23	4	1	—	3	120	—11
121	Rome, N. Y.	126	34	10	5	—	1	27	10	—	1	14	1	1	—	2	120	—6
122	Taunton, Mass.	34	10	18	—	—	—	23	—	—	—	3	—	1	—	—	35	+1
123	Scranton, Pa.	106	44	31	3	—	3	40	6	—	3	21	3	2	—	1	111	+5
124	Ormrod, Pa.	87	27	4	—	—	2	10	1	—	2	16	5	4	1	—	81	—6
125	Chicago, Ill.	48	83	3	9	—	2	17	1	—	2	4	3	—	—	—	118	+70
126	Slickville, Pa.	53	12	4	1	—	—	6	1	—	—	1	1	—	—	—	61	+8
127	Buffalo, N. Y.	120	69	35	7	—	—	40	2	—	—	14	4	—	—	—	171	+51
128	Clifton Heights, Pa.	(May, 1938)	22	—	2	—	1	2	—	—	1	1	—	1	—	—	20	—2
129	Whitestone, N. Y.	21	5	—	—	—	—	2	—	—	—	3	2	—	—	—	19	—2
130	New York, N. Y.	203	73	45	17	—	4	59	1	—	4	8	7	6	—	—	257	+54
131	Muskegon Heights, Mich.	11	—	7	—	—	—	8	—	—	—	—	1	—	—	—	9	—2
132	McKeesport, Pa.	98	20	7	5	—	—	15	1	—	—	15	4	—	—	1	94	—4
133	Newark, N. J.	117	11	9	6	—	—	18	1	—	—	4	10	2	—	—	108	—9
134	Carnegie, Pa.	50	7	—	1	2	—	5	—	2	—	—	—	1	1	1	50	
135	Smoke Run, Pa.	45	9	71	22	1	2	71	3	1	2	5	1	2	—	1	64	+19
136	Carnegie, Pa.	152	54	6	—	—	—	20	5	—	—	23	7	1	—	1	155	+3
137	W. Easton, Pa.	141	20	—	4	—	1	13	2	—	1	12	3	5	—	2	128	—13
138	Glastonbury, Conn.	39	13	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	—	—	—	49	+10
139	Chicago, Ill.	58	11	5	—	—	—	13	—	—	—	2	—	—	—	—	59	+1
140	Youngstown, Ohio	74	24	—	—	—	—	8	—	—	—	10	1	3	—	—	76	+2
141	Dearborn, Mich.	49	31	19	—	—	4	47	17	—	4	1	1	1	—	—	32	—17
142	Elizabeth, N. J.	126	44	16	—	2	—	47	3	2	—	15	3	5	—	1	112	—14
143	Great Meadows, N. J.	76	78	1	3	1	1	22	2	1	1	5	3	1	—	—	125	+49
144	Scranton, Pa.	25	37	32	4	—	—	44	—	—	—	3	—	2	—	—	49	+24
145	Altoona, Pa.	53	12	1	1	—	—	1	—	—	—	7	4	—	—	—	55	+2
146	Detroit, Mich.	107	47	6	6	1	1	19	14	1	1	14	2	3	—	—	114	+7
147	Allentown, Pa.	329	135	39	5	1	3	53	28	1	3	50	4	3	1	1	368	+39
148	Baltimore, Md.	33	15	—	—	—	—	1	—	—	—	7	1	—	—	—	39	+6
149	Lackawanna, N. Y.	37	25	5	—	—	—	6	—	—	—	4	2	—	—	1	54	+17
150	Pittsfield, Mass.	45	106	2	—	—	—	4	—	—	—	2	2	1	—	—	144	+99
151	Allentown, Pa.	125	27	21	2	3	—	36	5	3	—	19	2	4	—	—	109	—16
152	Newark, N. J.	43	4	28	3	—	—	35	5	—	—	2	1	—	—	—	35	—8
153	Canonsburg, Pa.	4	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	4	
154	Glen Lyon, Pa.	18	6	7	—	—	—	8	—	—	—	1	1	—	—	—	21	+3
155	Perth Amboy, N. J.	342	80	18	3	7	1	50	7	7	1	50	11	—	—	—	325	—17
156	Chester, Pa.	98	27	—	7	1	2	5	1	1	2	9	3	4	—	1	109	+11
157	Wilkes-Barre, Pa.	7	23	—	5	—	—	4	—	—	—	—	—	—	—	—	31	+24
158	Brooklyn, N. Y.	187	53	13	12	—	1	28	5	—	1	21	6	2	—	—	203	+16
159	Scranton, Pa.	56	31	35	—	—	3	51	3	—	3	8	2	1	—	—	57	+1
160	Jamaica, N. Y.	70	13	8	7	—	—	14	2	—	—	7	5	3	—	—	67	—3
161	Ambridge, Pa.	122	33	3	2	—	2	23	1	—	2	9	6	5	—	—	116	—6
162	Scranton, Pa.	20	9	2	4	—	—	1	—	—	—	2	2	—	—	—	30	+10
163	Philadelphia, Pa.	77	25	—	5	—	1	7	1	—	1	11	2	3	—	—	83	+6
164	Berwick, Pa.	116	188	12	3	—	3	73	2	—	2	9	3	6	—	1	226	+110
165	Toledo, Ohio	42	23	—	—	—	1	3	3	—	1	7	—	—	—	—	52	+10
166	Pottstown, Pa.	(Dec., 1939)	17	—	—	—	1	1	—	—	1	—	—	—	—	—	16	—1
167	Toledo, Ohio	67	52	7	2	—	3	26	—	—	3	6	1	1	—	—	94	+27
168	Perth Amboy, N. J.	136	22	1	1	—	4	13	—	—	4	11	6	1	—	—	129	—7
169	Edwardsville, Pa.	22	2	3	—	—	—	7	—	—	—	—	1	2	—	—	17	—5
170	Jersey City, N. J.	133	48	8	—	1	1	13	8	1	1	17	7	2	—	—	142	+9
171	Jersey City, N. J.	94	15	21	6	—	7	45	15	—	7	3	—	—	—	—	73	—21
172	Whippany, N. J.	48	2	4	—	—	—	8	1	—	—	1	—	2	—	—	42	—6
173	Wilmington, Del.	63	26	8	5	—	—	11	3	—	—	13	1	2	—	—	72	+9
174	Oxford, N. J.	24	4	1	—	—	1	3	1	—	1	3	—	2	—	1	19	—5
175	Detroit, Mich.	95	130	7	20	—	2	62	11	—	2	14	1	4	—	—	160	+55
176	Chicago, Ill.	144	45	60	1	—	—	79	—	—	—	15	8	8	—	—	140	—4
177	Providence, R. I.	62	30	13	3	4	1	15	—	2	1	1	3	2	—	1	88	+26
178	Manchester, N. H.	52	45	1	3	—	1	7	2	—	1	6	1	—	—	—	85	+33
179	St. Louis, Mo.	157	32	6	19	—	1	15	—	—	1	22	—	5	—	—	172	+15
180	Akron, O.	60	34	—	2	—	3	13	9	—	3	10	2	6	1	—	55	—5
181	Manville, R. I.	56	8	7	4	—	—	12	2	—	—	3	1	—	—	—	57	+1
182	Clifton, N. J.	98	22	1	2	—	2	1	7	—	2	9	2	4	—	—	100	+2
183	Detroit, Mich.	33	150	2	20	—	4	69	31	—	4	—	—	—	—	—	105	+72
184	New York, N. Y.	8	1	—	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	13	+5
185	Mayfield, Pa.	57	9	5	—	—	—	11	2	—	—	2	1	3	—	—	52	—5
186	McAdoo, Pa.	33	19	1	5	—	1	3	2	—	1	—	3	1	—	—	49	+16
187	Taylor, Pa.	16	1	6	—	—	—	4	—	—	—	—	—	—	—	—	19	+3
188	Durhamville, N. Y.	41	7	—	—	—	—	5	—	—	—	3	—	—	—	—	40	—1
189	Centralia, Pa.	18	—	—	—	1	—	2	8	1	—	—	1	1	—	—	6	—12
190	Peoria, Ill.	16	4	—	—	1	—	—	—	1	—	—	—	1	—	—	19	+3
191	Troy, N. Y.	83	28	1	4	—	1	6	2	—	1	6	4	—	—	—	98	+15
192	Herkimer, N. Y.	94	36	5	—	—	1	17	2	—	1	4	1	2	—	1	108	+14
193	Taylor, Pa.	62	12	118	1	—	—	127	6	—	—	4	5	3	—	—	48	—14
194	New York, N. Y.	27	6	7	—	—	1	8	3	—	1	1	—	3	—	—	25	—2
195	Peekskill, N. Y.	26	3	1	—	—	—	1	—	—	—	—	1	1	—	—	27	+1
196	Jersey City, N. J.	33	7	2	—	—	—	6	—	—	—	1	2	2	—	—	31	—2
197	Madison, Ill.	19	—	—	—	—	—	4	—	—	—	—	—	—	—	—	15	—4
198	Port Jervis, N. Y.	37	6	—	—	—	—	9	—	—	—	2	3	2	—	—	27	—10
199	Amherst, Mass.	14	15	—	10	—	—	2	—	—	—	1	—	—	—	—	36	+22
200	Ozone Park, N. Y.	124	57	14	6	—	—	20	2	—	—	10	2	—	—	—	167	+43
201	Coaldale, Pa.	33	18	8	6	—	1	13	—	—	1	7	—	—	—	1	44	+11
202	Auburn, N. Y.	24	9	1	—	—	—	5	2	—	—	—	—	2	—	—	25	+1
203	Detroit, Mich.	19	26	12	7	—	2	35	10	—	2	—	—	—	—	—	19	
204	New York, N. Y.	437	676	21	39	—	23	143	30	—	22	20	7	16	—	—	958	+521
205	Emerald, Pa.	29	4	—	—	—	—	4	—	—	—	2	—	2	—	—	25	—4
206	Woonsocket, R. I.	315	73	2	12	—	6	28	12	—	6	31	4	2	1	—	324	+9
207	S. Deerfield, Mass.	50	24	4	1	—	—	13	2	—	—	3	4	1	—	—	56	+6
208	Scranton, Pa.	18	2	1	1	4	—	3	—	4	—	—	3	1	—	—	15	—3
209	Carteret, N. J.	48	1	11	—	—	—	13	—	—	—	1	2	—	—	—	44	—4
210	Bronx, N. Y.	28	18	2	1	—	—	2	2	—	—	1	—	—	—	—	44	+16
211	Stapleton, N. Y.	120	25	2	1	—	3	6	5	—	3	14	3	1	—	—	119	—1
212	Wheeling, W. Va.	37	14	—	3	—	—	1	—	—	—	—	—	2	—	—	51	+14
213	Bayonne, N. J.	201	23	14	—	—	—	21	19	—	—	10	7	2	—	—	179	—22
214	Chicago, Ill.	35	18	3	—	—	1	17	—	—	1	7	2	—	—	—	30	—5
215	New York, N. Y.	11	—	1	—	1	—	—	—	1	—	—	3	1	—	—	8	—3
216	W. Pullman, Ill.	38	—	14	—	1	—	17	1	1	—	—	1	—	—	—	33	—5
217	Rochester, N. Y.	266	65	30	10	—	1	54	11	—	1	14	12	7	—	—	273	+7
218	Campbell, Ohio	176	35	6	—	—	—	26	6	—	—	16	9	5	—	3	152	—24
219	Newark, N. J.	80	209	28	27	—	6	77	7	—	6	10	3	—	—	—	247	+167
220	Chicago, Ill.	129	22	1	—	—	4	8	6	—	4	16	1	3	—	1	117	—12
221	Chicago, Ill.	378	144	20	19	—	8	70	17	—	7	34	12	5	—	—	424	+46
222	W. Pulman, Ill.	(April 1937)	47	—	3	—	1	9	—	—	1	—	—	—	—	—	41	—6
223	Wilkes-Barre, Pa.	284	94	13	5	—	3	32	7	—	3	33	6	1	—	—	317	+33
224	Salem, Mass.	9	23	1	1	—	2	1	4	—	1	—	1	—	—	—	29	+20
225	Desloge, Mo.	22	10	1	—	—	—	1	—	—	—	—	3	—	—	—	29	+7
226	Rochester, N. Y.	33	12	—	5	—	—	5	—	—	—	—	—	2	—	—	43	+10
227	Ramey, Pa.	28	8	—	5	—	—	10	8	—	—	—	1	1	—	—	21	—7
228	St. Clair, Pa.	50	19	—	1	—	2	4	1	—	2	7	—	—	—	—	58	+8
229	Scranton, Pa.	126	12	70	2	—	3	82	3	—	3	9	5	4	1	—	106	+20
230	Youngstown, Ohio.	143	78	26	8	—	—	46	12	—	—	9	5	13	—	—	170	+27
231	Nesquehoning, Pa.	39	5	25	—	—	—	45	—	—	—	5	—	—	—	—	19	—20
232	Donora, Pa.	47	13	—	—	—	—	2	—	—	—	9	2	—	—	—	47	
233	Lorian, Ohio	(March 1937)	39	3	16	—	—	11	—	—	—	1	1	—	—	—	45	+6
234	Elizabeth, N. J.	169	38	15	2	2	2	35	5	2	2	28	6	4	—	1	145	—24
235	Rossford, Ohio	96	12	13	—	—	1	15	1	—	1	3	2	—	—	—	100	+4
236	Sayre, Pa.	96	38	—	—	—	—	3	1	—	—	—	2	5	—	—	123	+27
237	Chester, Pa.	155	45	7	55	—	—	17	18	—	—	16	4	2	—	—	205	+50
238	Boston, Mass.	84	177	7	2	—	1	18	—	—	1	3	2	1	—	—	246	+162
239	Philadelphia, Pa.	187	110	5	11	—	3	29	4	—	3	10	7	6	1	—	256	+69
240	Newark, N. J.	26	12	8	2	—	1	25	1	—	1	—	—	—	—	—	22	—4
241	Wonsocket, R. I.	49	2	6	—	—	—	5	3	—	—	1	—	1	—	—	47	—2
242	Frackville, Pa.	95	32	74	5	—	—	94	3	—	—	7	4	2	—	2	94	—1
243	W. Pullman, Ill.	80	42	33	—	—	2	48	3	—	2	13	4	3	—	—	84	+4
244	Bellefonte, Pa.	20	2	10	—	—	—	13	—	—	—	2	1	1	—	—	15	—5
245	Trenton, N. J.	85	32	1	1	—	3	7	2	—	3	17	1	—	—	—	92	+7
246	Crompton, R. I.	38	11	—	—	—	—	—	1	—	—	6	2	1	—	—	39	+1
247	Wilmington, Del.	179	80	39	3	—	2	58	8	—	2	24	7	[illegible]	—	—	184	+5
248	Coatesville, Pa.	44	[illegible]	—	6	—	[illegible]	[illegible]	—	—	4	1	2	—	—	—	48	+4
249	Barnesboro, Pa.	22	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	1	—	—	—	20	—2
250	Cos Cob, Conn.	10	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10	
251	Cleveland, Ohio	133	73	11	1	—	1	40	4	—	1	9	7	3	—	—	155	+22
252	Chicago, Ill.	52	52	3	1	—	2	11	3	—	1	9	—	—	—	—	86	+34
253	Ludlow, Mass.	49	33	7	—	—	3	10	3	—	3	—	2	—	—	—	74	+25
254	New Britain, Conn.	63	69	10	7	—	—	18	1	—	—	4	1	4	—	—	121	+58
255	W. Newton, Pa	47	4	3	—	—	—	4	2	—	—	1	1	3	1	1	41	—6
256	Riverhead, N. Y.	36	6	—	2	—	1	1	1	—	1	1	2	—	—	—	39	+3
257	Jersey City, N. J.	27	3	—	—	3	—	3	—	3	—	1	4	—	—	—	22	—5
258	Hautzdale, Pa.	39	6	—	—	—	—	—	—	—	—	5	—	3	—	—	37	—2
259	Chicago, Ill.	136	55	—	—	—	5	13	9	—	5	20	5	2	—	1	141	+5
260	Cleveland, Ohio	64	24	16	2	—	1	21	2	—	1	—	2	—	—	1	80	+16
261	Williamstown, N. J.	(April 1940)	55	16	1	—	1	29	1	—	1	—	—	—	—	—	42	—13
262	Ansonia, Conn.	41	32	5	—	2	1	13	5	2	1	4	—	1	—	—	55	+14
263	Fulton, N. Y.	36	10	5	—	—	—	15	1	—	—	1	2	3	—	—	29	—7
264	Carnegie, Pa.	9	68	3	7	—	1	28	1	—	1	—	—	—	—	—	58	+49
265	Minersville, Pa.	23	4	3	4	—	—	10	—	—	—	2	—	—	—	—	22	—1
266	Amsterdam, N. Y.	67	31	12	2	—	—	14	—	—	—	1	2	3	—	—	92	+25
267	Westbury, N. Y.	58	16	1	—	—	—	13	1	—	—	4	—	—	—	—	57	—1
268	Frankford, Pa.	68	29	3	—	—	4	13	—	—	4	5	3	—	—	—	79	+11
269	Rochester, N. Y.	28	2	2	—	—	—	3	2	—	—	2	2	—	—	—	23	—5
270	Jersey City, N. J.	158	59	12	4	—	3	34	1	—	3	26	3	1	—	—	168	+10
271	Elmira, N. Y.	58	32	8	—	—	1	14	—	—	1	3	—	1	—	—	80	+22
272	Maplewood, N. J.	32	11	—	—	—	—	4	5	—	—	—	1	—	—	—	33	+1
273	Hudson, N. Y.	76	27	2	3	—	1	5	5	—	1	—	5	1	—	—	92	+16
274	Youngstown, Ohio	106	84	3	6	—	—	16	1	—	—	11	3	2	—	—	166	+60
275	Jersey City, N. J.	79	20	4	—	1	1	15	1	1	1	13	2	1	—	—	71	—8
276	Ambridge, Pa.	239	62	52	11	2	4	81	14	2	4	31	10	9	—	—	219	—20
277	Hartford, Conn.	119	135	15	2	—	3	41	1	—	3	14	6	1	—	—	208	+89
278	Wilkes-Barre, Pa.	41	9	48	—	—	—	59	2	—	—	5	2	4	—	—	26	—15
279	Zanesville, Ohio	18	5	—	1	—	—	1	—	—	—	1	—	—	—	—	22	+4
280	Scranton, Pa.	104	83	27	2	—	1	49	5	—	1	9	4	2	—	1	146	+42
281	Bayonne, N. J.	66	44	3	2	—	—	11	1	—	—	1	1	3	—	—	98	+32
282	Wilkes-Barre, Pa.	June 1939	23	1	7	—	2	10	—	—	2	—	—	—	—	—	21	—2
283	Auburn, N. Y.	88	29	10	8	1	—	16	5	1	—	4	6	3	—	—	101	+13
284	E. St. Louis, Ill.	43	39	4	3	—	2	7	—	—	2	2	—	—	—	—	80	+37
285	Farrel, Pa.	15	3	2	—	—	2	4	2	—	2	2	—	2	—	—	10	—5
286	Jersey City, N. J.	60	19	1	4	—	1	4	2	—	1	8	1	2	—	—	67	+7
287	Jersey City, N. J.	9	26	2	5	—	1	17	—	—	1	1	—	—	—	—	24	+15
288	Bethlehem, Pa.	176	95	12	9	1	1	29	7	1	1	34	9	5	—	—	208	+32
289	Irondequoit, N. Y.	28	5	—	—	—	1	—	1	—	1	1	—	1	1	—	29	+1
290	Curtis Bay, Md.	42	6	2	1	—	—	5	—	—	—	6	—	1	—	—	39	—3
291	Cleveland, Ohio	65	549	108	9	—	27	520	40	—	27	11	—	—	—	1	159	+94
292	Detroit, Mich.	351	223	58	30	4	5	94	31	4	5	31	13	8	—	3	482	+131
293	Brooklyn, N. Y.	22	20	5	2	—	1	5	—	—	1	2	2	—	—	—	40	+18
294	Rahway, N. J.	31	10	4	1	—	5	6	—	—	5	7	—	1	1	—	31	
295	Akron, Ohio	94	33	4	3	1	2	13	6	1	2	3	2	1	1	—	108	+14
296	New Kensington, Pa.	171	57	19	2	—	3	30	—	—	3	10	3	2	—	1	203	+32
297	Barnesboro, Pa.	22	5	—	—	—	—	—	3	—	—	4	1	1	—	1	17	—5
298	Bronx, N. Y.	46	8	17	—	—	1	18	1	—	1	2	1	1	—	—	48	+2
299	Buffalo, N. Y.	36	11	2	—	—	—	2	—	—	—	2	—	—	—	—	45	+9
300	Johnstown, Pa.	101	18	25	—	—	1	33	10	—	1	8	4	—	—	—	89	—12
301	Chicago, Ill.	107	43	3	1	—	6	18	9	—	6	13	5	1	—	1	107	
302	Jackson, Mich.	7	16	1	3	—	—	15	—	—	—	—	—	—	—	—	12	+5
303	Derry, Pa.	51	56	—	5	—	7	6	1	—	7	5	1	—	—	—	99	+48
304	Buffalo, N. Y.	29	45	50	—	—	6	54	2	—	6	—	—	3	—	—	65	+36
305	Mahanoy City, Pa.	49	43	—	8	—	3	7	9	—	3	3	—	1	—	—	80	+31
306	Linden, N. J.	23	8	2	—	—	—	4	2	—	—	3	—	2	—	1	21	—2
307	Williamstown, N. J.	20	9	49	1	—	1	47	1	—	1	2	—	—	—	—	29	+9
308	E. St. Louis, Ill.	68	23	1	—	—	2	6	3	—	2	4	4	3	—	—	72	+4
309	Saginaw, Mich.	27	6	—	1	—	—	4	2	—	—	—	—	—	1	1	26	—1
310	Brooklyn, N. Y.	50	25	12	4	—	7	16	16	—	7	3	—	1	—	—	55	+5
311	Jessup, Pa.	8	3	2	1	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	12	+4
312	So. Plainfield, N. J.	59	36	3	6	1	—	11	3	1	—	9	1	4	—	—	76	+17
313	Smithmill, Pa.	July 1937	7	—	7	—	—	3	—	—	—	—	—	—	—	—	11	+4
314	Hazleton, Pa.	12	6	—	—	—	—	—	—	—	—	6	—	—	—	—	12	
315	Perth Amboy, N. J.	16	—	2	—	—	—	2	1	—	—	—	—	—	—	—	15	—1
316	Rochester, N. Y.	203	86	4	4	—	4	19	1	—	4	20	4	3	—	—	250	+47
317	Syracuse, N. Y.	60	26	9	4	—	2	18	—	—	2	7	1	1	—	—	72	+12
318	Northampton, Pa.	95	7	—	—	—	2	9	3	—	2	5	1	—	—	1	83	—12
319	Nanticoke, Pa.	46	80	49	7	—	2	78	—	—	2	6	1	1	—	—	96	+50
320	Baltimore, Md.	82	22	12	5	—	1	18	3	—	1	10	2	—	—	1	87	+5
321	Phoenixville, Pa.	70	20	2	1	—	3	4	2	—	3	6	—	6	2	—	73	+3
322	Newark, N. J.	38	4	—	—	—	—	—	—	—	—	2	1	—	—	—	39	+1
323	Kansas City, Kans.	58	12	—	—	—	—	2	—	—	—	3	1	5	—	—	59	+1
324	Philadelphia, Pa.	99	33	11	10	—	2	15	8	—	2	14	3	—	—	1	112	+13
325	Brooklyn, N. Y.	50	27	—	6	—	1	1	—	—	1	2	1	—	—	—	79	+29
326	Avoca, Pa.	85	13	43	—	1	—	60	13	1	—	4	1	1	—	6	56	—29
327	Hempstead, N. Y.	37	5	1	—	—	—	4	1	—	—	5	—	1	—	—	32	—5
328	Manville Park, N. J.	15	1	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	2	—	—	13	—2
329	Lyndora, Pa.	8	1	—	—	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	7	—1
330	Little Falls, N. Y.	103	67	8	1	—	1	13	5	—	1	17	1	1	—	—	142	+39
331	Millville, N. J.	43	17	—	6	3	—	10	5	—	—	—	1	—	—	—	53	+10
332	Raritan, N. J.	65	16	2	—	—	—	9	—	—	—	3	1	3	—	—	67	+2

(Дальше буде)